VANDAAG

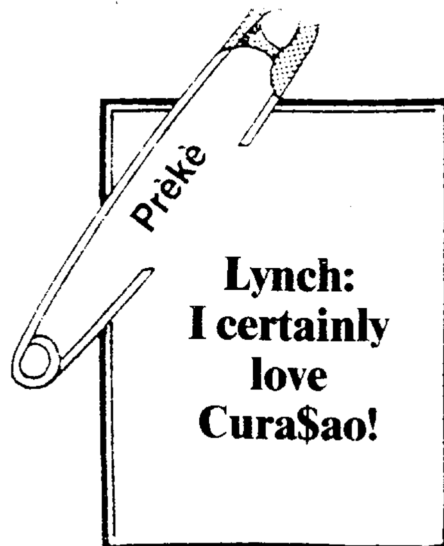
* PSC resultaten eindexames vallen dit jaar tegen p.2
* Openbare behandeling klacht over mishandeling door politie Bonaire p.3
* Zaak: verwijdering projectcoördinator J.V. van Aruba p.5
* De ranchos van Caracas p.8
* Ajax wil Hongaarse spits Fischer p.9
* Menem (Argentinië): laat auto thuis p.11



MENEM
...auto thuis...

106E JAARGANG — NO.: 146 DONDERDAG 29 JUNI 1989

AMIGOE



Aan probleem contra's niets gedaan ondanks afspraken

NICARAGUA IS SOMBER OVER VREDE

DEN HAAG — In Managua blijkt men somber gestemd te zijn over de werkelijke kansen op vrede. De schuld daarvan ligt volgens de Sandinistische regering in de Verenigde Staten en bij de vier buurlanden. Volgens Nicaragua worden de afspraken niet nagekomen welke zijn gemaakt bij de eerder dit jaar gehouden Middenamerikaanse topconferentie.

Hij ziet geen rooskleurige toekomst voor de democratisering in zijn land en met de mensenrechten is het er treurig gesteld. Het klinkt wat merkwaardig als een minister van Buitenlandse Zaken dit soort uitspraken over zijn eigen land doet. Maar in dit geval gaat het om die van Nicaragua, Miguel d'Escoto. En Nicaragua vindt in zijn pogingen de 'Sandinistische revolutie' uit te voeren al sinds jaar en dag de Verenigde Staten op zijn pad.

Miguel d'Escoto is enkele dagen in Den Haag vanwege een conferentie van ministers van Niet-gebonden landen en gaf gisteren tegenover de pers tekst en uitleg over de vorderingen van het democratiseringsproces in Nicragua. Een proces dat door de Westerse landen met argusogen wordt gevolgd.

AFHANKELIJK

Tijdens de Europese rondreis in mei van de Nicaraguaanse president, Daniel Ortega, kreeg deze steeds te horen dat het bedrag aan ontwikkelingsgelden aan Nicaragua geheel afhankelijk was van het gehalte aan democratie dat de Sandinistische regering weet te bewerkstelligen.

'Democratie is de bestaansreden voor onze revolutie', aldus D'Escoto. 'En we kennen een democratie, maar dat is precies wat de landen om ons heen niet bevalt'. Hij wil, met uitzondering van de Verenigde Staten, geen land bij naam noemen, maar het is duidelijk dat hij doelt op de vier andere Middenamerikaanse landen waarmee Nicaragua in februari een overeenkomst sloot om het vredesplan voor Midden-Amerika nieuw leven in te blazen.

UITWERKING

Volgens die overeenkomst zouden Honduras, Costa Rica, El Salvador, Guatemala en Nicaragua binnen drie maanden een plan ontwerpen om de bases van de contras in Honduras op te heffen. Deze anti-Sandinistische rebellen zouden hetzij teruggaan naar Nicaragua, hetzij naar andere landen vertrekken. Verder zou er een verificatiecommissiè komen die toezicht moet houden op naleving van Middenamerikaanse landen. In ruil daarvoor zou Nicaragua vrije en eerlijke verkiezingen houden.

Die verkiezingen komen er, volgend jaar februari, maar aan de uitwerking van de andere punten van de overeenkomst schort het volgens D'Escoto.

'Er is niets gebeurd. Het is niet eens bekend wie er in de verificatiecommissie gaat zitten. En de dertienhonderd contrastrijders in Honduras zitten er nog steeds, financieel onderhouden door de Verenigde Staten', aldus de minister.

Als het aan hem lag, zou een onafhankelijke commissie in alle vijf de Middenamerikaanse landen moeten onderzoeken hoe het staat met de democratisering en met de mensenrechten, zodat je kunt zien waar de zwakke plekken zitten.

GOEDE WIL

'Maar de andere landen hebben daar geen belang bij. Ik twijfel niet aan de goede wil van de verschillende presidenten, maar in sommige landen stelt het presidentschap niet zoveel voor. Daar is het feitelijk het leger dat de macht heeft. Daarbij komt nog dat de VS de contras graag als een bedreiging voor Nicaraqgua paraat houden'.

De relatie tussen de VS en Nicaragua is nog altijd 'vijandig'. Toen Nicaragua begin deze maand een Amerikaanse diplomaat uitwees, wezen de VS onmiddellijk twee Nicaraguanen het land uit. En toen de Amerikaanse vicepresident, Dan Quayle, onlangs Midden-Amerika bezocht, sloeg hij Nicaragua over.

SYSTEMATISCH

Als D'Escoto somber is over de mensenrechten in zijn land, wijst hij de beschuldigende vinger naar de VS: 'De mensen hebben nauwelijks te eten, er is geen vrede en er is geen ontwikkeling en dat komt door de systematische agressie van de VS'.

Op 25 februari volgend jaar worden er in Nicaragua verkiezingen gehouden. Er zijn inmiddels 21 politieke partijen opgericht, waarvan veertien een coalitie hebben gevormd. Er is een kiescommissie opgericht, bestaande uit twee vertegenwoordigers van de regering, een van de grootste oppositiepartij, een van de overige partijen en een onafhankelijk lid.

Mochten de Sandinisten de verkiezingen verliezen, dan treden zij terug, aldus D'Escoto. 'Het volk heeft het recht te kiezen wie er regeert'.

Marcos erg achteruit

HONOLULU - De gezondheidstoestand van de vroegere president van de Filipijnen Ferdinand Marcos is sterk achteruitgegaan.

Dit werd meegedeeld door functionarissen van het St Franciscus- ziekenhuis in Honolulu waar hij al geruime tijd geleden werd opgenomen. Marcos is in een 'comateuze' toestand terecht gekomen. Zijn organen functioneren nagenoeg niet meer. Met behulp van apparaten wordt hij in leven gehouden. Zo deelde men mee.

Koffie-akkoord van baan

RIO DE JANEIRO - Het Internationale kofie-akkoord wordt niet verlengd. Zo meldde de Braziliaanse pers. De Koffie-overeenkomst schiep mechanismen waardoor het mogelijk was de prijs te beinvloeden. Met behulp van een reserve- voorraad kon men een te grote prijsstijging voorkomen. In de Koffie- overeenkomst werkten koffieproducerende en koffie- consumerende landen samen. De laatste tijd zijn de koffieprijzen al aanzienlijk omlaag gegaan.

VIERDE ONTSLAG LUBBERSPLOEG

Betrapt op leger bij lening

Staatssecretaris Evenhuis stapt op

DEN HAAG - De vierde bewindsman van het tweede kabinet- Lubbers is voortijdig opgestapt. Staatssecretaris van Economische zaken Evenhuis van de VVD heeft zijn ontslag gevraagd als gevolg van een schandaal dat ontstond toen duidelijk werd dat hij gelogen had. In een briefje aan minister De Korte van zijn departement zegt Evenhuis dat hij opstapt naar aanleiding van de discussie die is ontstaan 'over mijn persoonlijke situatie mede in relatie tot mijn gezin en familie'. De nu ontstane discussie rond zijn persoon maakte het hem moeilijk het 'ambt op de door mij gewenste wijze te vervullen'. De discussie gaat over een door hem afgesloten lening waarbij zich problemen voordeden. Het besluit af te treden is door de kamer afgedaan als 'onvermijdelijk en verstandig'. Er wordt waarschijnlijk geen Kamer debat aan gewijd.

VOORGANGERS

Evenhuis is niet de eerste bewindsman van het tweede kabinet Lubbers die de teugels voortijdig aan anderen overlaat. Eerste voorganger hierbij was Brockx die door zijn eigen CDA- fractie werd gedwongen af te treden als staatssecretaris van Volkshuisvestnig vanwege de bouwsubsidie- kwestie. De Paspoortekwestie kostte het politieke leven van Defensie- minister Van Eekelen (VVD) en staatssecretaris Van der Linden (CDA) van Buitenlandse zaken. Nu is het Evenhuis die tot aftreden is gedwongen omdat hij omtrent een leningkwestie onjuiste informatie naar buiten verstrekte.

In Gijzelingszaak

Politie schoot tegen hekwerk

ARNHEM - De scherpschutter van de Rijkspolitie die vorige week kolonel Van der Kieft doodschoot die op dat ogenblik gegijzeld was heeft waarschijnlijk tegen het hekwerk geschoten waarachter hij verborgen was. Volgens de Arnhemse pers- officier mr H. Overbosch was dit mogelijk door vertekening van het telescoop- vizier. De eerste kogel welke deze scherpschutter schoot ketste vermoedelijk doordat het hekwerk geraakt werd af op de voorruit van de auto waarin de kolonel en zijn 33-jarige gijzelaar zaten. De tweede kogel welke bedoeld was voor laatstgenoemde trof de kolonel dodelijk. Volgens de persofficier is het raken van het hekwerk niet van invloed geweest op de nauwkeurigheid waarmee de scherpschutter zijn schoten heeft afgevuurd. Deze stond niet recht voor de auto maar op 25 meter afstand en schuin voor het voertuig en was verborgen in het struikgewas naast het parkeer- terrein.

Door ontvluchte studentenleiders

Oproep strijd in China voort te zetten

HONGKONG - De Chinese studentenleiders Wu'erkaixi en Chai Lin hebben kans gezien hun land te ontvluchten. Via een videoband riep Wu'erkaixi op de strijd voort te zetten tegen wat hij noemt 'de reactionaire fascistische regering in Peking'. Beide studentenleiders worden op het ogenblik beschouwd als de staatsvijanden nummer een en twee wegens hun leidinggevende fuctie bij het recente studentenprotest, dat uiteindelijk met bruut geweld door het leger de kop ingedrukt werd. In de video- opname laat de studentenleider weten dat de achtergebleven Chinese studenten de moed niet moeten opgeven. Het bloedbad in Peking is weliswaar een dieptepunt maar de studentenbeweging gaat door. Eens zal men dan het fascistische bewind ten val brengen.

DIPLOMATIEKE STRATEGIE

Peking heeft zijn ambassadeurs teruggeroepen voor overleg. Doel ervan is een strategie te ontwerpen om het internationaal zwaar beschadigde imago weer wat op te vijzelen. De diplomaten worden bij die gelegenheid ook 'bijgepraat' over de politieke lezing van het conflict.

Gevolg wensen van Sint Maarten:

Decentralisatie departement Ontwikkelingssamenwerking betekent één minister minder

PHILIPSBURG - Drs Frits Palm, directeur van het Kabinet voor Nederlands-Antilliaanse en Arubaanse Zaken, KABNAA, heeft gisteren overleg gevoerd met de leider van de Democratische partij (DP) op Sint Maarten, Claude Wathey, en met gedeputeerde Dennis Pantophlet van Staatkundige Herstructurering. Morgen zal Palm besprekingen voeren met het Bestuurscollege van Sint Maarten en de gedeputeerden voor Staatkundige Herstructurering van Saba en St. Eustatius. Voornaamste onderwerp van gesprek: de decentralisatie van de overheidsdiensten en de technische bijstand die Nederland daarbij kan verlenen.

COMMUNICATIE

Zoals de Amigoe al eerder berichtte, hebben de Bovenwindse eilanden de wens te kennen gegeven enkele overheidsdiensten (van het Land) te verplaatsen naar Sint Maarten. Saba en St. Eustatius zullen dan Sint Maarten voor de dienstverlening gaan betalen. Met Palm willen de eilandsbesturen overleggen op welke wijze de communicatie tussen de drie eilanden verbeterd kan worden.

Een 'heet hangijzer' binnen de Antilliaanse politieke ontwikkelingen is het verlangen van de Bovenwindse eilanden om een vertegenwoordiger van het KABNAA op Sint Maarten te stationeren. Met name Sint Maarten heeft gesteld, dat er te veel tijd verloren gaat indien ontwikkelings-projecten eerst op Curaçao besproken dienen te worden. De snelheid waarmee de economie van Sint Maarten zich ontwikkelt, rechtvaardigt deze wens. Zo werd uit politieke kringen op Sint Maarten vernomen.

'ONTBINDING'

Dit betekent echter, zo wordt gesteld, de 'ontbinding' van het departement voor Ontwikkelingssamenwerking. En dat zou dan tot gevolg hebben, dat het aantal ministers met één kan worden teruggebracht.

Palm heeft te verstaan gegeven, dat dergelijke zaken met minister drs Jan de Koning besproken dienen te worden. De Koning wordt eind september/begin oktober in de Nederlandse Antillen verwacht.

'Afrikaans dorp' in Porto Paseo



WILLEMSTAD—Ton Massizzo, directeur van het Porto Paseo project te Otrobanda, en zijn werknemers hebben in drie dagen tijd een 'Afrikaans dorp' gebouwd, waarin bars, restaurants en kleine winkels gevestigd zullen worden. De 'hutten', vervaardigd van hout en grasdaken die afkomstig zijn uit Swaziland, staan op het open stuk terrein aan de zijde van Hotel Stellaris (het voormalige Zeemanshuis).

Verwacht wordt, dat het Porto Paseo project, een privé initiatief, over enkele maanden zal worden geopend. Porto Paseo wordt gezien als de belangrijkste aanzet tot de renovatie van Otrobanda.



Schietpartij op Grenada

VS: diplomaat en politie commissaris omgekomen

ST GEORGES - Bij een schietpartij in de zetel van de politie van de Caribische eiland- staat Grenada zijn de politieke attache van de Amerikaanse ambassade en de chef van de politie van Grenada om het leven gekomen. Er vielen bij dit schieten aan de kant van de politie ook twee gewonden. De dader zou een hoge politie-functionaris zijn die daarna zelfmoord pleegde. Dit werd bekend gemaakt door waarnemend minister president Ben Jomes. Deze legde er de nadruk op dat het een eenmans- actie was. De dader drong de politie- zetel binnen rond half twaalf in de morgen. De minister maakte niet duidelijk wat er met de overvaller is gebeurd. Volgens ooggetuigen echter heeft de man zijn actie ook met de dood bekocht en werd hij dood afgevoerd.

Een functionaris van de Amerikaanse ambassade die anoniem wilde blijven zei later dat de op een na hoogste politieautoriteit van Grenada de dubbele moord op zijn geweten heeft. Hij sloeg daarna de hand aan zichzelf. Er zouden geen politieke motieven in het spel zijn geweest.

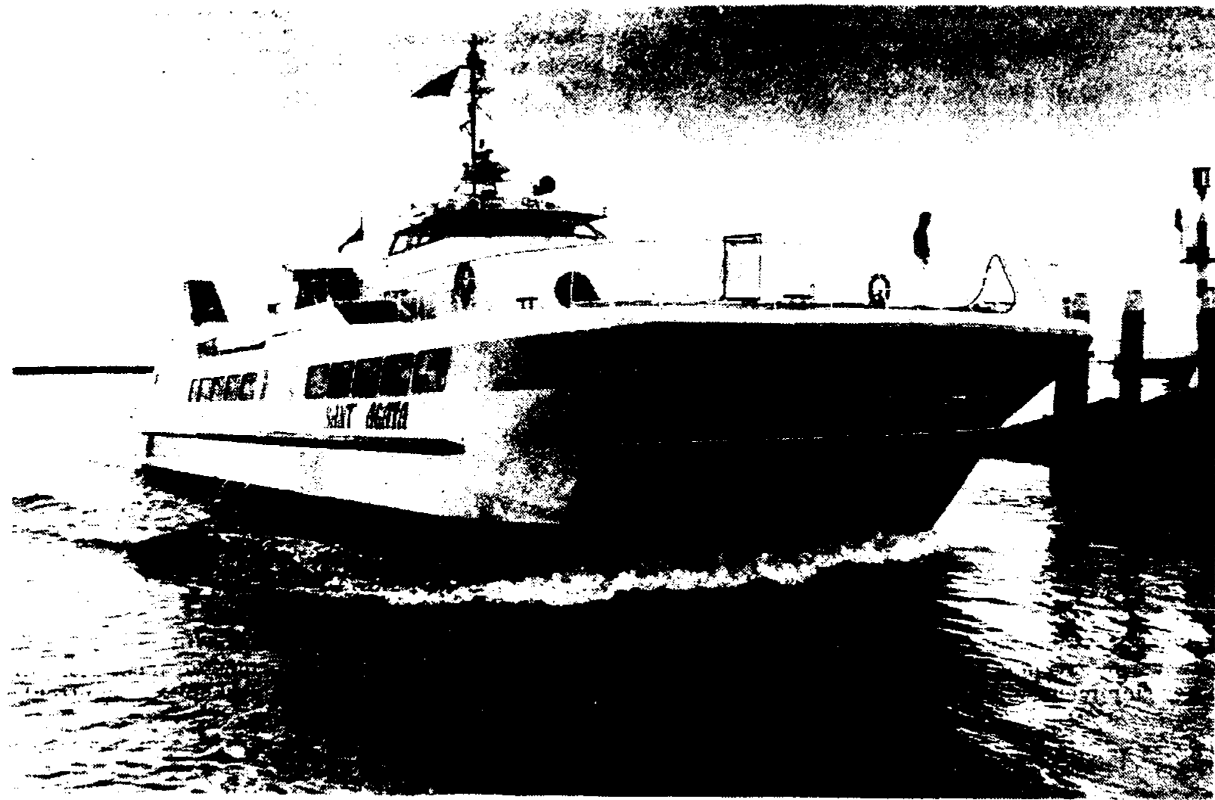
Volgens de vice- premier is het Amerikaanse slachtoffer John Butler. De dode aan de kant van Grenada heet Cosmos Raymond. Hij was op dat ogenblik in functie als commissaris. Het waarnemend hoofd van dienst op dat ogenblik was Daniel Searles en diens waarnemer was Collis Barrow. Zij raakten allebei gewond. 'Zij zijn in het ziekenhuis opgenomen. Hun toestand wordt stabiel genoemd.

Minister Jones onthulde niets over de motieven achter deze schietpartij. Bij de Amerikaanse ambassade wist men daarover aanvankelijk ook geen zinnig woord te vertellen omdat men voor zijn informatie van de overheid van Grenada afhankelijk zei te zijn. Later wilde men anoniem wel kwijt dat een hoge politie-man de dader was.

Op dit kleine nootmuskaateiland voerden de Verenigde Staten in oktober 1983 een invasie uit. Toen gebeurde dat omdat premier Maurice Bishop en geestverwanten door mede- ministers en aanhang waren gevangen genomen en uiteindelijk ook vermoord. Dit was voor de VS, daartoe formeel handelend op verzoek van een paar Caribische bondgenoten genoeg reden om het eilandje binnen te vallen. Dit ondanks het feit dat men voortdurend met Bishop als premier problemen had gehad omdat Washington hem links vond. Zijn ideologische tegenstanders binnen de New Jewel movement vonden Bishop echter te rechts.

EDE - De bewaring van twee verdachten in de diefstal van Van Gogh- schilderijen wordt verlengd met zes dagen. Bij de politie verwacht men dat de bewaring voor de termijn is verstreken wordt omgezet in gevangenhouding. Bij het onderzoek is nog geen enkel resultaat geboekt. Ook weet men nog niet waar de schilderijen zijn.

Snelle watertaxi voor Antillen



WILLEMSTAD — Volgende maand, zo meldt het Nederlandse dagblad het Vrije Volk, gaat het snelste passagiersschip ter wereld een taxi-service verzorgen tussen de eilanden van de Nederlandse Antillen. Het gaat hier om de catamaran Sant Agata, welk schip een maximum snelheid van 50 knopen (92 kilometer per uur) kan bereiken. Op 2 juni heeft het schip een proefvaart gemaakt voor de Nederlandse kust.

Aldus meldt Het Vrije Volk. De krant schrijft verder: 'Volgens het bedrijf dat de in Noorwegen gebouwde catamaran gaat exploiteren, Rotterdam Marine Chartering Agents, gaat deze nieuwe manier van vervoer het helemaal maken. De luchtverbindingen tussen de Antillen zijn slecht en tijdrovend. De comfortabele Sant Agata daarenttegen ligt als een trein op het water en brengt mensen regelrecht van centrum tot centrum'.

VIP-LOUNGE

De catamaran glijdt op luchtkussens. Twee MWM-dieselmotoren van elk 1600 KW (ruim 2000 pk) zuigen vóór het water in en spuiten het achter met grote kracht weer uit. Het vaartuig van 36 x 11,5 meter verbruikt - bij een kruissnelheid van 42 knopen (76 km/u) - elk uur 900 liter brandstof en kan 330 personen vervoeren. Veertig reizigers kunnen in de VIP-lounge op een luxe behandeling rekenen, aldus de krant.

De catamaran is geheel uitgevoerd in kunststof en aluminium en uitgerust met de modernste radarapparatuur. Met behulp van videoschermen houden de Noorse kapitein en de drie bemanningsleden de kostbare machinerie in de gaten. Na de proefvaart vertrok de Sant Agata ijlings richting Noorwegen, waar het schip tien uur later kon afmeren. Tot zover Het Vrije Volk.

Cursussen bij Akademia di Arte

WILLEMSTAD — Belangstellenden kunnen zich tot en met 31 juli 1989 nog inschrijven voor cursussen bij Akademia di Arte di Korsou. Er is keuze uit fotografie, toneel, tekenen, schilderen, kop- en figuurboetseren, grafiek, reclametekenen, grafische ontwerpen, keramiek, kunstgeschiedenis, aquarel en het maken van gebruiksvoorwerpen. Ook voor de kindercursus is nog inschrijving mogelijk.

Er zijn beurzen beschikbaar voor degenen die daarvoor in aanmerking komen. Inlichting en gelegenheid tot inschrijving is dagelijks van 8.30 - 11.30 's morgens en op dinsdag, woensdag en donderdagavond van 19.30 - 21.30 uur. In de maand juli inschrijvingen alleen 's morgens. Telefonische inlichtingen gedurende bovengenoemde tijden via telefoonnummer 623344.

Het Weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12.00 uur lokale tijd:
Licht tot half bewolkt met voornamelijk in de nacht- en ochtenduren kans een plaatselijke bui. Matige, af en toe vrij krachtige oostelijke wind (tussen tien en 22 knopen).

WEEROVERZICHT:
Onder invloed van een zwakke storing in de hogere luchtlagen wordt enigszins vochtige en onstabiele lucht aangevoerd. Hierdoor kan in de komende 24 uur een plaatselijke bui op de Benedenwindse eilanden verwacht worden.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 0800 L.T. — Afgelopen 24 uur

Station	Het weer	Max	Min	Neerslag mm
Aruba	licht bewolkt	--	--	0.0
Bonaire	licht bewolkt	32	25	0.0
Curaçao	licht bewolkt	30	26	sporen
St Eustatius	half bewolkt	31	28	0.0
St Maarten	half bewolkt	32	28	0.0
Amsterdam	regen	18	14	6.0
Boston	licht bewolkt	27	17	3.0
Caracas	zwaar bewolkt	--	16	0.0
Chicago	geheel bewolkt	24	9	0.0
Detroit	onbewolkt	26	9	0.0
Kingston	zwaar bewolkt	33	26	0.0
Miami	half bewolkt	31	23	19.3
New York	licht bewolkt	29	19	2.9
Paramaribo	zwaar bewolkt	33	22	0.1
Philadelphia	onbewolkt	27	18	0.0
Port of Spain	licht bewolkt	32	24	0.0
San Juan	licht bewolkt	32	24	0.0
Sto Domingo	onweer	33	22	-.-

Kinderbescherming met vakantie

WILLEMSTAD — In verband met vakantie zal het kantoor van de Stichting Kinderbescherming Curaçao van 1 juli tot en met 31 juli gesloten zijn. Voor spoedgevallen kan gebeld worden naar het telefoonnummer 613148.

Diefstal

WILLEMSTAD — Op aanwijzing van de vrouw E.L. kon de politie gisteren de man A.M. aanhouden die in een consultatie bureau te Otrobanda had ingebroken. M. had een fiets weggenomen en deze op een begraafplaats achtergelaten. Verder had de man een zak uit de zaak bij zich met enkel spullen die hij had weggenomen. M. werd voor verder verhoor naar het bureau overgebracht.

Pinkstergemeente

WILLEMSTAD — De Pinkstergemeente houdt op 30 juni en 1 en 2 juli op de Paraguayweg 10 te Sta. Maria een evangelische bijeenkomst. Deze begint om 19.30 uur. Prediker zal zijn de eerwaarde Manuel M. Capellan uit Colombia die hoofd is van de Pinkstergemeente in Colombia.

Pietersz van Peter Stuyvesant College

'Resultaten eindexamens vallen dit jaar tegen'

WILLEMSTAD — De HAVO- en VWO-eindexamenkandidaten zullen deze dagen opgelucht adem halen. Weken van hard studeren, stress en herexamens zijn gelukkig achter de rug.

De leerlingen die geslaagd zijn hebben inmiddels hun diploma's ontvangen. Bij het eind-overzicht van de drie middelbare scholen bleek dat de VWO-resultaten beter waren dan die van het HAVO.

Dat de resultaten op het Peter Stuyvesant College ietwat tegenvallen, baart de geslaagden weinig zorgen. Een vijftal jongens heeft zelfs een limousine gehuurd en werd gisteravond bij het begin van de uitreiking om 20.00 uur voor het International Trade Center door chauffeur en bolide afgezet.

Organisator en VWO-leerling T. de Windt: 'Het wordt tijd dat een diploma-uitreiking meer aandacht gaat krijgen. Het is toch voor iedereen een mijlpaal in zijn of haar leven, dus waarom wordt er niet meer aan gedaan? Tot nu toe was het eigenlijk maar een saaie bedoeling. Wij proberen door deze stunt wat fantasie te creëren bij onze medeleerlingen. Misschien dat in navolging van dit jaar de komende diploma-uitreikingen wat sensationeler worden. In de toekomst kan het wat ons betreft een groots feest worden.'

PSC

Waarnemend hoofd F. Pietersz van het Peter Stuyvesant College verklaarde dat de eindresultaten van dit jaar tegenvallen in vergelijking met die van het vorig jaar. Op de HAVO-afdeling slaagde 62 procent, terwijl dat cijfer een jaar geleden nog drie procent hoger was. Bij het VWO kreeg 75 procent gisteravond een diploma uitgereikt. Vorig jaar was dat ongeveer tachtig procent.

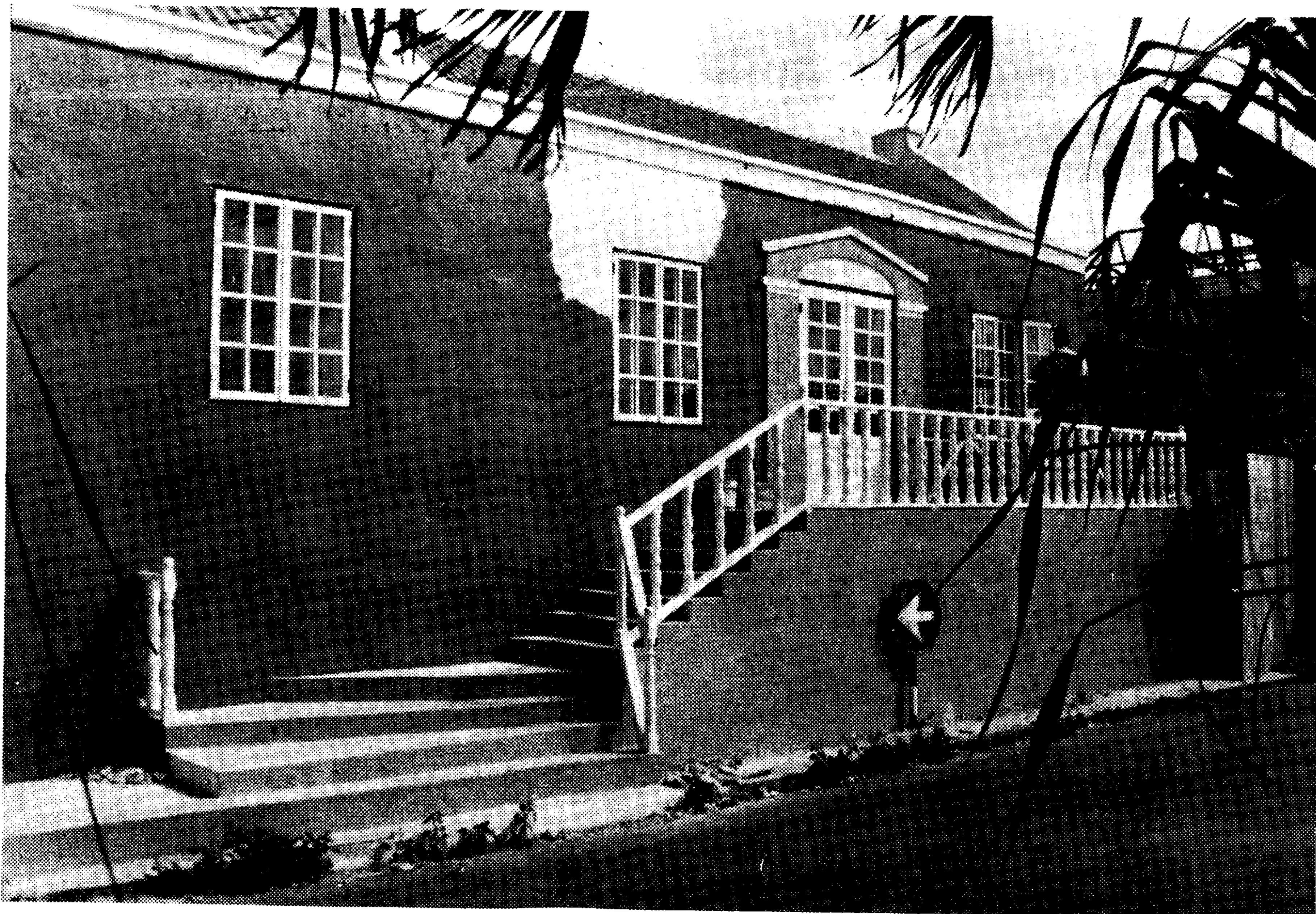
RADULPHUS

Van de in totaal 217 studenten van het Radulphuscollege slaagden 146 meisjes en jongens. Bij de afdeling HAVO slaagde 55 procent, vorig jaar 57 procent, en zakten zestig leerlingen. In 1988 bedroeg het percentage geslaagden van het VWO 57 procent. Dit jaar presteerden de leerlingen beter. Elf VWO-studenten zakten, terwijl 87 procent gisteravond een diploma kreeg uitgereikt, een stijging van acht procent in vergelijking met 1988.

MIL

Het Maria Immaculata Lyceum meldde bij het VWO een percentage van 89 procent geslaagden, bij HAVO slaagde 66 procent van de examenkandidaten. In verhouding met vorig jaar werd drie procent lager gescoord.

FRAAIE RESTAURATIE IN OTROBANDA



WILLEMSTAD — Een van de fraai gerestaureerde panden van het Porto Paseo project te Otrobanda. Enkele maanden geleden was dit gebouw nog een ruïne. Dit 'meesterwerk' is te bezichtigen achter het standbeeld van Felix Chacuto bij de kade waar de cruiseschepen afmeren.

Illegalen

WILLEMSTAD — De SOD hield ter hoogte van Steenen Koraal een vijftal personen aan die illegaal op het eiland verbleven. De 27-jarige H.H., F.R. (31), A.B. (36), P.M. (24), allen vrouwen en de man C.C. (31) afkomstig uit de Dominikaanse Republiek werden allen overgeven aan de vreemdelingen politie die de zaak verder zal onderzoeken.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD — De verkeerspolitie meldde gisteren vier aanrijdingen. Bij deze aanrijdingen raakten twee personen licht gewond. De materiële schade bedroeg f7700,-.

Arbeiders St. Maarten eisen verhoging van loon van gemiddels 47 procent

Conflict tussen werknemers en directie GEBE niet opgelost

PHILIPSBURG - Willy Haize, de leider van de vakbond UFA op Sint Maarten, heeft president mr Jaime Saleh van het gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en Aruba een telegram gestuurd, waarin hij klaagt over het 'onrecht' dat zijn vakbond is aangedaan in het conflict dat de bond momenteel heeft met de directie van het water- en elektriciteitsbedrijf GEBE. Gistermiddag werd namelijk een kort geding, dat de GEBE-directie tegen de vakbond had aangespannen, zonder dat er een vertegenwoordiger van de GEBE verscheen, uitgesteld tot 8 augustus. Haize gaat er vanuit, dat de vakbond nu heeft gewonnen 'by default'. De vakbondsleider is van mening, dat de zaak minstens 'geopend' had kunnen worden, alvorens tot uitstel te besluiten.

47 PROCENT

De werknemers van de GEBE eisen al geruime tijd, onder leiding van de UFA, een salarisverhoging van gemiddeld 47 procent. Dinsdagochtend onderbraken de arbeiders hun werk en hielden zij een demonstratie voor het GEBE-kantoor. Zij eisten van de directie een onmiddellijke reactie op hun eisen.

De directie stelde, dat slechts de Raad van Bestuur van het bedrijf een antwoord zou kunnen geven op de verlangens van de werknemers.

Tevens verklaarde de GEBE-directie dat de salaris-eisen van de werknemers een verhoging van de loonkosten van 2.400.000 betekenen. Voor de consumenten zou dit tot gevolg hebben, dat elk huishouden op Sint Maarten per maand gemiddeld dertig gulden meer zou moeten gaan betalen.

GEEN STAKING

Dinsdagavond intervenieerde de plaatsvervangend Landsbemiddelaar Lopes. Hij verzocht de werknemers voorlopig weer aan het werk te gaan. Haize verklaarde met nadruk, dat de werkonderbreking niet gekarakteriseerd mocht worden als een staking: 'In geen enkel opzicht is dit een staking', zo zei hij.

Gistermorgen werd het werk normaal hervat.

De directie van de GEBE kondigde echter aan, dat tegen de vakbond UFA een kort geding was aangespannen, dat gistermiddag om half vijf zou aanvangen. Toen Haize en zijn raadsman bij het gerechtsgebouw verschenen, werd verklaard, dat het kort geding was verdaagd tot 8 augustus. Daartegen heeft UFA-leider Haize nu in een telegram bij de president van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en Aruba geprotesteerd.

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/ 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON: 24333. Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316. Pageboy: 127-743.

TELEFAX: 22368.

BANKREK. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
DRIVE-IN: 20.30 uur *Slithis* (science-fiction /horror, 14 jr.).

*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra L.G. Beke-Martínez, Engelandstraat 7, tel.: 24696.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
DONDERDAG: 18.00 Heman; 18.30 The scheme of things; 19.00 CNN Sports; 19.15 Showbiz today; 19.30 Control center Brian; 19.45 Gobierno ta informa; 20.00 Telenoticias; 20.30 Phyllis; 21.00 CNN international news; 21.45 CNN World Report; 22.30 Larry King show; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

STICHTING ZIEKENVERPLEGING ARUBA
DOKTER HORACIO E. ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300)
Bezoekuren:
Kinderafdelingen: doorlopend bezoek van 08.00-20.00 uur; andere afdelingen: van 11.00-12.00/15.00-15.45/18.30-19.30 uur.
Rookverbod:
Er is een algemeen rookverbod in het hospitaal. Slechts op enkele recreatieplaatsen in het hospitaal mag er gerookt worden.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652 / 22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

FADA (Paardenbaaistraat 8, tel.: 32999): voor inlichtingen omtrent preventie alcohol/ drugsmisbruik.

ARUBA SOFTBALL BOND: 20.00 uur algemene ledenvergadering - Wilhelminastadion.

*****

VRIJDAG
DIVERSEN
INDIAN ROCK GARDEN WATERSLIDE: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag geopend van 10.00-18.00 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKS- MOEILIJKHEDEN (Layex Building, Wilhelminastraat 19): iedere werkdag van 07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk afspraak te maken via tel.: 23145 of 25111).

ORANJESTAD — Om één uur vanmorgen ging ter hoogte van Cashero een personenwagen over de kop, waarbij de wagen tegen een boom tot stilstand kwam.

Bij aankomst van de politie bevond de 26-jarige bestuurder F.F. zich nog in de auto, waarvan het dak was ingedeukt. Het slachtoffer werd met zware hoofdverwondingen naar het hospitaal overgebracht, waar een schedelbasisfractuur werd vastgesteld. Korte tijd moest operatief ingegrepen worden. Het slachtoffer verkeert in kritieke toestand.

Naar de juiste toedracht wordt door de Verkeerspolitie een onderzoek ingesteld.

VERWIJDERING ONGEWENSTEN IS MOGELIJK

Rechter inzake project coordinator JV

In deze zaak ontbreekt zorgvuldige belangenafweging

ORANJESTAD — In de beoordeling van feiten in het kort geding van de project-coördinator J.V. tegen het land Aruba, waarbij in het vonnis van de rechter het land verboden werd J.V. van Aruba te verwijderen, is de rechter van mening dat ingevolge het bepaalde in artikel 19 van de landsverordening Toelating en Uitzetting de minister van Justitie personen, die tot tijdelijk verblijf werden toegelaten, uit Aruba kan verwijderen wanneer zij in het land worden aangetroffen nadat de geldigheidsduur van hun tijdelijke verblijfsvergunning is verstreken.

Het bevelschrift strekkende tot de verwijdering van J.V. is kennelijk op dit artikel gebaseerd, aldus de rechter.

Naar het voorlopige oordeel van de rechter is het niet relevant óf J.V. - gedurende de periode waarin zijn vergunning tot tijdelijk verblijf nog geldig was - heeft gewerkt als directeur van Aruba Aloë en van Gamma Research noch óf Gamma Research een onderneming is, welke losstaat van zijn werk bij Aruba Aloë. Zou een en ander het geval zijn geweest, dan zou J.V. in strijd hebben gehandeld met de voorwaarde van zijn vergunning luidende, dat hij uitsluitend als project-coördinator voor Aruba Aloë werkzaam mocht zijn.

Handelen in strijd met de verleende vergunning kan leiden tot intrekking daarvan. Zulks is echter niet gebeurd. Het alhier werkzaam zijn in strijd met de voorwaarden verbonden aan de verleende vergunning is geen wettelijke grond tot verwijdering, aldus de rechter.

Ook het alhier werkzaam zijn zonder daartoe strekkende vergunning is dat niet. Het alhier verblijven na verloop van de geldigheid van de vergunning tot tijdelijk verblijf is dat wel, vindt de rechter.

REKENING HOUDEN

Hij wijst er vervolgens op, dat de landsverordening Toelating en Uitzetting niet imperatief voorschrijft, dat eenieder, die hier verblijft terwijl de geldigheidsduur van zijn vergunning is verstreken, moet worden verwijderd. De landsverordening houdt immers in, dat in zo'n geval tot verwijdering kan worden overgegaan. Ook indien het land het beleid verandert, dient hij niet alleen rekening te houden met het algemeen belang, maar ook met de belangen van degenen, die door die beleidswijziging worden getroffen.

Naar het voorlopig oordeel van de rechter heeft het in onderhavige zaak ontbroken aan een zorgvuldige belangenafweging. Door het land is niet naar voren gebracht, dat en waarom het algemeen belang bepaaldelijk vorderde, dat onmiddellijk nadat werd geconstateerd dat de geldigheidsduur van de vergunning van J.V. verstreken was, overgegaan diende te worden tot zijn verwijdering.

Dat het algemeen belang zulks vorderde, valt - in tegenstelling tot de aanscherping van het beleid - ook niet zonder meer in te zien. Daarentegen is wel voor de hand liggend, dat J.V. - die reeds enige jaren hier werkzaam is en inmiddels een huis op Aruba voor zich en zijn gezin heeft gekocht - er alle belang bij heeft dat hij in staat wordt gesteld alsnog een vergunning tot tijdelijk verblijf aan te vragen. Voor welke functie of voor welke werkzaamheden dat dan zal zijn, doet thans niet ter zake.

Eveneens is duidelijk, aldus de rechter, dat Aruba Aloë - die overtuigend heeft aangevoerd, dat J.V. in haar bedrijf een sleutelpositie inneemt - er alle belang bij heeft dat J.V. zo spoedig mogelijk zijn werkzaamheden voor haar voortzet, waartoe hij een vergunning tot verblijf behoeft zodat hij ook in staat moet worden gesteld die vergunning aan te vragen.

Tenslotte is duidelijk dat J.V. materiële en immateriële schade zou leiden indien hij zou worden gedwongen de vergunning vanuit het buitenland aan te vragen en de beslissing van de minister van Justitie op zijn aanvraag tot tijdelijk verblijf en de uitslag van de mogelijk noodzakelijke beroepsprocedure in het buitenland af te moeten wachten, terwijl voorhands niet valt in te zien welk belang het land erbij zou hebben dat J.V. gedurende die periode niet op Aruba zou verblijven.

De met betrekking tot de voorgenomen verwijdering gevraagde voorziening zal daarom worden toegewezen, aldus de rechter.

ONGEWENST

De stelling van J.V. luidende dat de bepaling in het bevel tot verwijdering inhoudende dat hij gedurende drie jaar na zijn verwijdering niet tot Aruba zal worden toegelaten, niet op de wet berust, is onjuist, zo meent de rechter. Ingevolge artikel 2 van het Toelatingsbesluit kan door de minister van Justitie immers aan ieder toelatingsplichtig persoon, die niet in het bezit is van een vergunning tot (tijdelijk) verblijf, de toestemming tot binnenkomst worden geweigerd in het geval betrokkene als ongewenst wordt beschouwd.

Indien iemand op goede gronden van Aruba wordt verwijderd, zal hij in beginsel mogen worden aangemerkt als ongewenst persoon en zal hem dus de toegang gedurende zekere tijd kunnen worden ontzegd.

Nu het land zal worden verboden J.V. te verwijderen, vloeit daaruit op de voet van het voorgaande voort, dat het land hem - zolang de te geven voorziening van kracht is - niet mag aanmerken als ongewenst persoon. Gedaagde zal daarom worden verboden aan J.V. de toegang tot Aruba te ontzeggen, aldus rechter mr H. van der Griendt in zijn beoordeling.



■ *ORANJESTAD — Erica Giel zal aanstaande zaterdag Aruba vertegenwoordigen op het Curinfest zangfestival op Curaçao. Zij is een van de finalisten van het in november vorig jaar gehouden Festival di Aruba. Haar lied voor het Curinfest is 'Ta manesé', een compositie van Maybeline Arends met arrangement van Franklin Granadillo.*

Op hetzelfde Curinfest zal Chicho Kock Aruba vertegenwoordigen bij de Tumba Internacional-wedstrijd.

De reis naar Curaçao wordt ook gemaakt door Maybeline Arends en Franklin Granadillo, die tijdens het optreden van Erica Giel en Chicho Kock als orkestleider zal optreden.

Viering nationale dag van Venezuela

ORANJESTAD — Ter gelegenheid van de viering van '5 de Julio', de Venezolaanse onafhankelijkheidsdag, zullen er culturele activiteiten worden gehouden.

Vrijdag 30 juni wordt in Sociedad Bolivariana het jeugdtoneelstuk 'Ilusion' opgevoerd. De aanvangstijd is zeven uur 's avonds. Zondag 2 juli, eveneens in Sociedad Bolivariana, volgt een culturele show door de studenten van het Instituto Venezolano para la Cultura y la Cooperación en de Banda Show de Venezuela. De show begint om acht uur. Dinsdag 4 juli van acht tot tien uur 's avonds is er in het Aruba Concorde Hotel de opening van de schilderijententoonstelling van de Venezolaanse kunstenaressen Alicia Domínguez de De Veer, Morella Rojas de Bruzual en Carman Petit de Plaza.

Computerdienst naar San Nicolas

ORANJESTAD — De Centrale Computerdienst van de overheid zal vrijdag 30 juni en maandag 3 juli gesloten zijn. Dit is in verband met verhuizing naar het nieuwe gouvernementsgebouw in San Nicolas. De Computerdienst zal ingaande dinsdag 4 juli weer in bedrijf zijn in het gebouw aan de Torenstraat in San Nicolas.

ORANJESTAD — De motor van het Air Aruba-toestel Chuchubi waarin afgelopen weekeinde voor vertrek naar Curaçao een explosie plaatsvond, blijkt geheel verbrand te zijn. De schade wordt aanzienlijk genoemd. Nog steeds is de oorzaak van de explosie niet vastgesteld.

Afscheid uit onderwijs

SAN NICOLAS — In de Ballroom van het Aruba ConcordeHotel werd vandaag afscheid genomen van Edna de Palm en Edna de Lange, onderwijzeressen aan het Filomena College in San Nicolas, die na respectievelijk 42 jaar en 37 jaar het onderwijs verlaten. Morgenochtend om negen uur wordt in de katholieke kerk van San Nicolas een mis gevierd, waarvoor monseigneur Wim Ellis speciaal uit Curaçao overkomt.

Rori Arends na CSS-vragen Bareno

Geld voor contract stond op wenselijkheidsbegroting

ORANJESTAD — Directeur van Toerisme, dr Rori Arends, reageerde gisteren op vragen van Statenlid Grace Bareño over de ondertekening van een contract tussen de vorige regering/directeur van Toerisme en het Caribbean Satellite Systems (CSS).

Hij begon met recht te zetten, dat hij geen ex-directeur is, maar directeur van Toerisme is tot 1 augustus dit jaar. Wel heeft hij kennis genomen van de benoeming van een nieuwe directeur, terwijl zijn persoon het ontslag, waar hij om verzocht, nog niet heeft gekregen.

Wat betreft de insinuatie dat het contract met CSS niet op de begroting staat, wordt door Rori Arends ontkend. Het CSS-contract is opgenomen in de wenselijkheidsbegroting 1989, welke begroting nog niet is goedgekeurd door de Staten.

POSITIEF ADVIES

Hij stelt in zijn reactie een positief advies te hebben gegeven over het CSS, gebaseerd op verscheidene redenen. Uit de vele brieven blijkt dat CSS een grote kijkdichtheid heeft aan de noordkust van Zuid-Amerika, het Caribisch gebied, de Verenigde Staten en Canada.

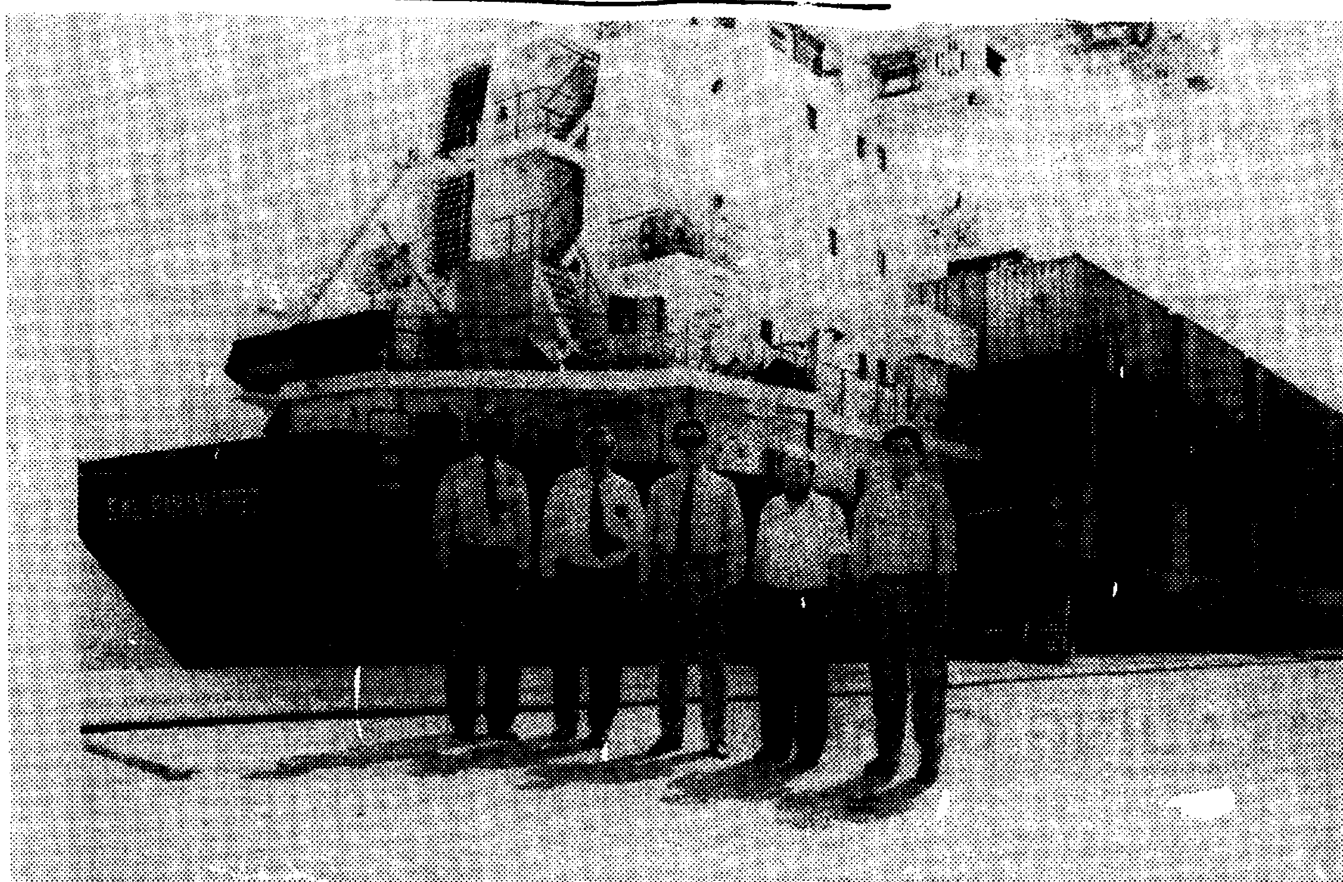
Rori Arends noemt de 900.000 dollar, die aan CSS betaald moet worden 'chickenfeed' vergeleken met 26.000 dollar die men moet betalen voor een éénmalige plaatsing van een volle pagina advertentie in The New York Times. De 900.000 dollar wordt uitgesmeerd over een periode van drie jaar, hetgeen neerkomt op tien procent van de promotie-begroting of één dollar voor elke toerist die Aruba bezoekt.

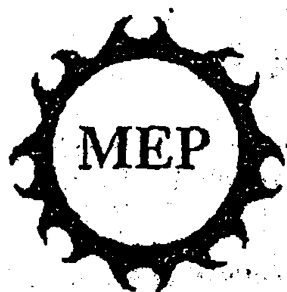
Arends ontkende dat het contract met CSS zou zijn getekend op een andere vroegere datum dan die waarop het landsbesluit ondertekend werd. Het secretariaat van de directie Toerisme kan volgens hem op elk gewenst moment tonen dat het contract en het landsbesluit, ondertekend door de gouverneur en de betrokken minister, op 10 februari bij de directie Toerisme binnenkwamen.

Rori Arends betreurt het feit, dat in het politiek-spel op Aruba namen van personen, die niets met politiek te maken hebben, bevuild worden.

■ *ORANJESTAD — De European West Indies Lines (EWL) heeft Aruba opgenomen in zijn vaarschema, dat onderhouden wordt door de containerschepen 'EWL Guyana', 'EWL Curaçao' en 'EWL Paramaribo'. De haven van Oranjestad wordt één keer per week bezocht met containervracht aan boord. De andere havens die de EWL-schepen aan doen zijn: Antwerpen, Hamburg, Felixtown en Rotterdam.*

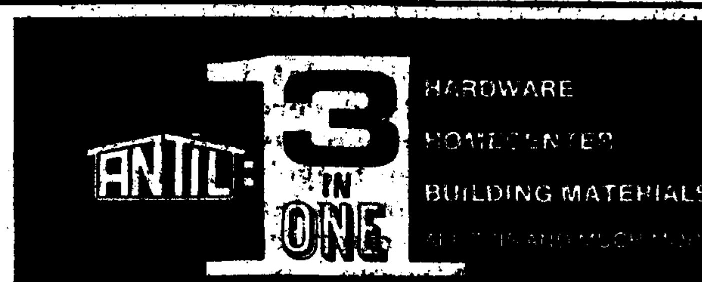
Aan boord van de 'Paramaribo', het eerste EWL-schip dat Aruba aandeed, werd een kort ceremonieel gehouden door de plaatselijke agente, Gomez Enterprises Aruba nv.











Weinig verandering in ASB-bestuur

ORANJESTAD — Donder dag 29 juni, acht uur wordt de algemene leden vergadering van de Arubaanse Softballbond (ASB) in het Wilhelminastadion gehouden.

Op de agenda staat onder andere de verkiezingen van een nieuw bestuur. Het huidige bestuur zal praktisch geen verandering ondergaan, omdat alleen het bestuur kandidaten heeft voorgedragen. De kandidaten zijn: Francisco Chirino (voorzitter), Edilio Martinus, Joseph Larmonie, Crispiniano Angela, Frans Croes, Francisco Dijkhoff, Herman Maduro, Casildo Thijzen en Hyacintho Thiel (voor bestuursleden).

Dragracepunten

Tico Bremer aan leiding

SAN NICOLAS — ... 'national point series' puntens... Tico Bremer ... 490 punten.

Hij eindigde op de laatst gehouden Amstel National dragraces te ... zijn Big Daddy als nummer één in de categorie bracket 2. Cesar van der ... werd nummer twee met ... In de categorie bracket 1 werd Johnny ... nummer één met Supersonic. Op de tweede plaats in deze categorie eindigde Nestor ... met Mechanic Language.

Inschrijving bij Terzano-MTS

ORANJESTAD — Van 3 tot en met 6 juli is de inschrijving van nieuwe leerlingen voor de ... Cesare Terzano MTS. De te geven cursussen zijn: bouwkunde, electrotechniek en werktuigbouwkunde. De vereisten zijn: MAVO diploma met wiskunde, natuurkunde of ... diploma/T-stroom of een overgangsbewijs van de derde naar de vierde klas HAVO/VWO. Voorts dient men een foto, een geboortebewijs, kopie van diploma, eijfers... sten en dertig florin in te leveren. De inschrijving is van acht uur 's morgens tot ... uur 's middags.

QUITO — Colombiaanse ... vertegenwoordigers van het Colombiaanse staatsolieconcern ... in Ecuador overleg gevoerd over de eventuele levering van Ecuadoriaanse benzine en dieselolie. Dit werd meegedeeld door minister Diego Tamariz van Olie en Mijnzaken van Ecuador. In eerste instantie wil Ecuador dagelijks tussen de drie- en vierduizend vaten benzine uitvoeren. Deze wordt naar de Colombiaanse haven Buenaventura vervoerd. Maar ook over de weg vervoert men olie naar de Colombiaanse afnemer. Per truck gebeurt dit naar Pasto dat aan de grens met Ecuador ligt.

Autowassen/Bazaar

ORANJESTAD — Iglesia Evangelica Pentecostal Asamblea di Dios organiseert aanstaande zondag een fundraising carwash/bazaar/barbeque. Dit is van elf uur 's morgens tot vier uur 's middags op de speelplaats van de Julianaschool. De opbrengst is voor de jeugdprojecten van de kerk.



ORANJESTAD — De politiestaf, onder leiding van commissaris Roland Peterson, overhandigde deze week een rapport over organisatie en toekomst van het Korps Politie Aruba aan minister van Justitie mr Hendrik Groes (midden). Commissaris Peterson, die het rapport overhandigde, wees hierbij op de meest opvallende punten, zoals de filosofie om de politie dichter bij het volk te brengen, de [illegible]otte van het Korps en de verschillende nieuwe afdelingen zoals Criminele Inlichtingendienst, Interpol, Kustwacht en bewaking van de Gouverneur.

Ingezonden

Tegen Arubaanse onafhankelijkheid

DE Arubaanse onafhankelijkheid is een buitengewoon hachelijke zaak, die mij zeer grote zorgen baart. Het beleid van de Arubaanse regering op dit terrein stelt mij allerminst gerust en vergroot alleen mijn bezorgdheid. De Arubaanse regering legt in haar publieke mededelingen over het onderwerp vooral de nadruk op de vorm van onze toekomstige politieke onafhankelijkheid en op de garanties, die aanslagen op onze democratie en rechtsstaat zullen moeten voorkomen. De term 'man-comunidad sui generis' wordt hierbij als een soort magische toverspreuk gehanteerd, net zoals dat vroeger ook wel met de term Status Aparte gebeurde. Hiermee wordt impliciet toegegeven dat dergelijke garanties nodig zijn omdat democratie, rechtsstaat en individuele rechten en vrijheden niet zondermeer vanzelfsprekend zijn in een onafhankelijk derde wereldland zonder lange zelfstandige democratische tradities. Ook zegt de Arubaanse regering dat, nu de onafhankelijkheid toch een onafwendbare zaak is, Aruba er goed aan doet deze onafhankelijkheid dan maar zo zorgvuldig mogelijk voor te bereiden.

Wat ik niet hoor in de mededelingen van de Arubaanse regering over onze onafhankelijkheid is wat we er eigenlijk per saldo mee opschieten. In welke opzichten gaan Aruba en zijn bevolking vooruit bij een onafhankelijkheid? Je zou inderdaad verwachten dat dit de eerste stap in de redenering zou zijn omdat de vraag naar de vorm van politieke onafhankelijkheid vooronderstelt dat deze onafhankelijkheid op zichzelf gewenst is en dus nagestreefd moet worden in zo gunstig mogelijke, althans een zo min mogelijke nadelige, vorm.

Het argument van de regering dat de onafhankelijkheid van Aruba onafwendbaar is omdat Nederland nu eenmaal er op staat dat Aruba onafhankelijk moet worden en omdat de Arubaanse onafhankelijkheid nu eenmaal in het statuut is verankerd, is absurd. Juist van een regering van MEP-signatuur zou ik als laatste deze slaafse navolging van een Nederlandse politieke wens hebben verwacht. Bekommerde Betico zich om wat Nederland wenste toen hij streed voor de Arubaanse Status Aparte? Was de mogelijkheid van een toekomstige Arubaanse Status Aparte in het statuut opgenomen [illegible] RTC erkende recht van zelfbeschikking oftewel 'derecho di autodeterminashon', waar de MEP zo hard voor heeft gestreden, en waar zij altijd met, niet geheel ongerechtvaardigde, trots melding van maakt verenigbaar dat de Arubaanse bevolking zou worden gedwongen, tegen zijn wil onafhankelijk te worden? Ik meen dat er geen beter argument is te bedenken voor de stelling dat Aruba binnen het Koninkrijk uiteindelijk zijn eigen koers kan bepalen, dan de geschiedenis van de strijd om de Status Aparte. Dat we naar de pijpen van Nederland zouden moeten dansen in gevallen waar zulks in strijd is met de belangen van Aruba en de Arubaanse bevolking, is een stap terug in het politieke denken, geen vooruitgang.

Er is een groot aantal redenen aan te voeren voor de stelling dat Aruba en zijn bevolking er met een politieke onafhankelijkheid niet op vooruitgaan. Het vooruitzicht om de Nederlandse nationaliteit kwijt te raken en het recht van vrije vestiging in Nederland te verliezen -een recht waar menige Arubaan voor studie of om financiële of sociale redenen dankbaar gebruik van heeft gemaakt- zijn geen vooruitgang doch een achteruitgang en beperking van keuzemogelijkheden. Het verlies van het Nederlandse paspoort als reisdocument, als dat zou gebeuren, is ook te betreuren. Dat de politieke onafhankelijkheid van derde wereldlanden vaak een negatief effect heeft op de bereidheid van buitenlandse investeerders om in het betreffende land zaken te doen is ook al geen nieuws.

De belangrijkste reden echter waarom de politieke onafhankelijkheid van Aruba mij in hoge mate ongewenst voorkomt is dat de trieste maar harde politieke realiteit is dat er in een onafhankelijk [illegible] baar zijn voor handhaving van de democratie, de openbare orde en de individuele rechten en vrijheden. Een ieder, die het tegendeel beweert is blind voor de politieke realiteit in de ons omringende landen en in andere landen, die qua gebrek aan lange zelfstandige politieke en democratische tradities met Aruba vergelijkbaar zijn. Het is geen toeval dat in landen als Haïti, Suriname en El Salvador dagelijks de meest gruwelijke slacht- en moordpartijen voorkomen. Het is geen toeval dat in Cuba en Panama een ieder die kritiek durft uit te oefenen op, of oppositie durft te voeren tegen de machthebbers, met politieke vervolging te maken krijgt. Het is geen toeval dat studenten, journalisten, politici, vakbondsleiders en advocaten in al deze landen gebruik van het recht van vrije meningsuiting vaak met dood of politieke vervolging moeten bekopen. De harde politieke realiteit is dat in een land, dat geen lang en intensief politiek rijpingsproces heeft ondergaan, en dat geen stabiele democratische instituties en tradities kent, de openbare macht door iedere groepering, die bereid en in staat is deze macht op ondemocratische wijze te grijpen en het bezit van deze macht te verdedigen tegen andere machtspretendenten, verkregen kan worden. Daarbij is het onverschillig of deze groepering, die een greep naar de macht doet een politieke macht, een gewapende macht, een financiële macht, een populistische minderheids- of meerderheids-groepering, of welke andere groepering of combinatie van groeperingen dan ook is. Als de greep naar de macht eenmaal succesvol is, dan is de volgende stap onvermijdelijk dat alle politieke tegenstanders en kritici van het regime vogelvrij worden verklaard en monddood worden gemaakt in het kader van de consolidatie van de macht. Dit proces heeft zich in tientallen ex-koloniën in de derde wereld keer op keer, met een aan wetmatigheid grenzende voorspelbaarheid, voorgedaan na de onafhankelijkheid van het moederland, waaronder de twee ex-koloniëen van Nederland (Suriname en Indonesië), die Aruba zijn voorgegaan op het pad naar de onafhankelijkheid. Het is begrijpelijk dat de Arubaanse regering geen lering trekt uit deze historische ervaringen. Het kardinale probleem is in dit soort situaties dat bij een onafhankelijk land er nooit van buitenaf interventie mogelijk is bij verstoring van de openbare orde door een ondemocratische greep naar de macht omdat een van de grondregels van internationaal recht na eenmaal het beginsel van de 'non-interventie' met betrekking tot de interne politieke aangelegenheden van andere landen is. Daarom kan Amerika niet ingrijpen in Panama. Daarom kan Nederland niet ingrijpen in Suriname.

De gedachte dat dit soort processen zich op ons dushi Aruba nooit en te nimmer kunnen voordoen is een naïeve en gevaarlijke illusie. Ook in Suriname dachten diverse politici, journalisten, vakbondsleiders en advocaten er zo over. Diverse van hen zijn afgeslacht bij de Surinaamse decembermoorden. Ik zie niet waarin de Arubaanse en Antilliaanse situatie wezenlijk van de Surinaamse situatie verschilt. Ook wij kennen geen lange en zelfstandige democratische traditie. Verder bewijst de politieke geschiedenis van Aruba gedurende de afgelopen veertien jaar dat ook bij ons, ongeacht de politieke kleur van de regering, de tolerantie en het respect voor de mening van politieke tegenstanders, de pers en andere kritici van de machthebbers, die het op een gegeven moment voor het zeggen hebben, op z'n zachtst gezegd niet altijd voorbeeldig genoemd kunnen worden. Ook op Aruba liepen de gemoederen gedurende verkiezingsperioden vaak zo hoog op dat bij tijd en wijle de openbare orde gevaar liep. Ook op A[illegible] scheiding der machten en het daaruitvoortvloeiende respect van de uitvoerende macht voor de onafhankelijkheid en het optreden van politie, openbaar ministerie [illegible] Curaçao twintig jaar geleden wellicht helemaal afgebrand zou zijn als de openbare orde niet door interventie van het moederland hersteld was.

Ik ben me ervan bewust dat deze kritiek op het beleid van de Arubaanse regering met betrekking tot de onafhankelijkheid wellicht hard aan zal komen. Het komt echter bij mij als burger van het land waar ik geboren ben en waar ik graag de rest van mijn leven zou willen blijven wonen, ook hard aan dat ik van de Arubaanse regering moet horen dat Aruba onafhankelijk wordt, met alle verstrekkende gevolgen van dien, zonder dat ik mij daar als kiezer van te voren over heb kunnen uitspreken.

Het feit dat er als een soort 'afterthought' een referendum in het vooruitzicht wordt gesteld, dat gehouden zal worden op een tijdstip waarop de politieke afspraken over de onafhankelijkheid tussen Aruba en Nederland reeds lang zijn gemaakt, en dus moeilijk kunnen worden teruggedraaid, doet bij mij het vermoeden rijzen dat het referendum vooral zal dienen om het beleid van de Arubaanse regering op dit punt, waarvoor druk reclame wordt gemaakt, te legitimeren. Deze houding op zich bewijst dat de democratische traditie op Aruba nog jong en wankel is. Dat ik hiertegen ageer, is geen gebrek aan patriottisme. Integendeel. Het komt voort uit een gevoel van bezorgdheid over de ontwikkeling in een samenleving, die mij met haar bevolking na aan het hart ligt. Het komt uit een gevoel van bezorgdheid over mijn eigen toekomst als deel van die bevolking en samenleving.

Het is inderdaad hoog tijd dat de publieke discussie en meningsvorming over dit onderwerp nu in alle sectoren van onze samenleving op gang komt. De pers heeft [illegible] reeds een voortrekkersrol vervuld. Ik hoop met het bovenstaande een bijdrage [illegible] discussie en meningsvorming te hebben geleverd.

JOHAN S[illegible]

Aruba

ATHENE - Voor het eerst in de Griekse geschiedenis kreeg de Communistische partij de opdracht een regering te vormen. De kans op succes is echter zeer gering omdat rechts het plan voor een 3 partijenregering afwijst.

Alle Nederlanders willen naar Aruba

ORANJESTAD - Naar aanleiding van het bezoek van premier Oduber aan Nederland verscheen onlangs in een regionaal Nederlands dagblad een artikel onder de kop 'alle Nederlanders willen naar Aruba.' In een interview aan de betreffende krant vertelde Oduber: 'Het is werkelijk onvoorstelbaar, zoveel mensen als naar Aruba willen, Arubanen en ook ontzettend veel niet-Arubaanse Nederlanders. Het is net een exodus. Ze zeggen: het is te mooi om waar te zijn. Maar het is heel erg mooi en nog waar ook.'

Geen wonder dus dat, terwijl de grote campagne om 'Nederlandse' Arubanen terug naar huis te halen eigenlijk al is afgesloten, de telefoon op het Aruba-huis in Den Haag blijft rinkelen. 'Is er nog werk voor iemand als ik?', betaalt u de overtocht?' en: 'komen niet-Arubanen ook in aanmerking?'

Een vertegenwoordiger van het Arubahuis: 'We vinden het prachtig dat ons eiland zo in trek is. Maar we proberen diegenen die zich hier aanmelden toch af te houden van al te overhaaste beslissingen. Remigreren en ook emigreren is een ingrijpende gebeurtenis. Voordat je daaraan begint, moet je er heel lang over hebben nagedacht.'

Iedereen kan bellen om inlichtingen, maar het Arubahuis helpt uiteindelijk alleen diegenen die in aanmerking komen voor de gesubsidieerde overtocht van de remigratieregeling van Sociale Zaken. Verdien je even boven het minimum, dan val je buiten die regeling en moet je zelf maar iets op Aruba zien te regelen.

Het aantal gesubsidieerde Aruba-gangers is de laatste drie jaren fors toegenomen. In 1986 waren het er achttien, in 1987 53, vorig jaar 228 en de eerste vijf maanden van dit jaar al 136 mensen. Oduber schat dat zonder subsidie 'minstens' een even groot aantal is vertrokken.

De vele duizenden niet-[illegible] gegeven hebben van het Aruba-huis een keurig briefje ontvangen. Dat ze bedankt worden voor de belangstelling. Dat hun aanmelding helaas niet in behandeling kan worden genomen, omdat het de bedoeling is eerst de in Nederland woonachtige Arubaan een kans te geven op terugkeer naar huis.

Oduber: 'Het staat elke niet-Arubaanse Nederlander die bij ons wil wonen en werken natuurlijk vrij om zelf iets te ondernemen. Als hij erin slaagt zelf werk te vinden, is dat ook goed. En in enkele zeer bijzondere beroepen zijn er ook wel mogelijkheden. Maar hij krijgt pas een werk- en verblijfsvergunning als zijn werkgever kan aantonen dat hij voor die baan geen eilandbewoner heeft kunnen vinden.'

YMCA: gymnastiek

SAN NICOLAS — YMCA-San Nicolas begint binnenkort met een 'physical fitness'-programma voor dames en heren. De verschillende oefeningen, zoals 'stretching', 'toning' en 'aerobics low impact and high impact' geschieden met muzikale begeleiding. De lessen worden op maan[illegible] tot acht uur [illegible] (tel. [illegible]) [illegible] informatie verkrijgen.

BRUSSEL - De Europese Commissie verwacht dat de economische groei in Europa zich in '89 en in 90 zal doorzetten. Voor 89 rekent men op een groei van 3,25 %.

Aan mijn zakelijke en particuliere relaties.

Bij mijn vertrek uit Aruba, wil ik graag al degenen die ik in de afgelopen tijd heb ontmoet, waarmee ik heb samengewerkt of waarmee ik zaken heb gedaan bedanken voor de coöperativiteit, die ik in zijn algemeenheid als zeer positief heb ervaren. Ik denk aan contacten op het bestuurlijk niveau, in de overheidssfeer en in het bedrijfsleven, maar ook aan de vele privé-contacten die ik heb gehad.

U hebt eraan bijgedragen, dat ik mijn werk met voldoening heb kunnen uitvoeren en dat mijn verblijf op Aruba ook privé de nodige goede kanten heeft gehad.

Van de gelegenheid maak ik graag gebruik om U mede namens mijn echtgenote alle goeds toe te wensen en mogelijk, maar dan ook, tot ziens.

ing. Johan Weitenberg
alg. directeur SETAR

RANCHEROS VAN CARACAS ZIEN TOEKOMST SOMBER IN

Alle pogingen om einde aan rancho s te maken mislukt

Krotten dateren uit democratische tijd

CARACAS - Maria Zurbaran Ruiz en haar levensgezel Luis Antonio Zambrano voelen zich een paar dat geluk heeft: de man heeft een relatief stabiel werk. Zij beschikken samen over een 'rancho' met drie vertrekken waarin zij met hun acht kinderen wonen. Als tegelzetter werkt Zambrano tien tot twaalf uur per dag en verdient zo per week 960 bolivars- tegen de huidige koers is dat 26 dollar per week. Dit is voldoende om de droom te verwezenlijken om te verhuizen uit 'rancho- land' in Caracas. Hun huidige woninkje hebben zij indertijd gezamenlijk opgetrokken op de berghelling welke grenst aan het westelijke deel van Caracas. Precies als miljoenen andere mensen die wonen in huizen van karton en planken met hun zinken daken, de manier waarop de meeste Venezolanen wonen, ziet Maria Zurbaran de toekomst somber tegemoet. 'We hebben een paar moeilijke jaren voor de boeg', zo meent zij. Zij maakt zich inderdaad zorgen over de toekomst. Met haar 58 jaar vindt zij dat er tegenwoordig niets meer gemakkelijk gaat. Zij maakt zich daarbij ook zorgen over haar veertien kinderen wier leeftijd varieert van zeven tot 33 jaar. Van hen zijn er acht nog bij haar in huis. 'God heeft mij gezegend met twintig kinderen', vertelt zij. 'De drieling en drie andere kinderen zijn echter overleden aan dysenterie.



PEREZ JIMENEZ

GOED LEVEN

Dat zij een goed leven hebben blijkt uit het feit dat zij kunnen beschikken over arepa's en koffie om te ontbijten, soms aangevuld met melk. Voor het middageten zijn er bruine bonen en spaghetti en voor het avondeten geldt hetzelfde menu. Vlees is voorbehouden voor de zaterdagen. Wanneer hij uit het nabije Valencia terugkeert koopt de huisvader een kilo vlees. In Valencia namelijk werkt hij van maandag tot en met donderdag welke stad op 150 kilometer van Caracas ligt, als men tenminste van de snelweg gebruik maakt.

'Wanneer Luis Antonio bij ons is dan is het weekeinde en zaterdag onze feestdag. Iedereen krijgt dan een behoorlijk stuk vlees met aardappelen. Dan zijn we de hele dag voldaan wat eten betreft'. Zij voegt er nu echter aan toe: 'Ik ben bang dat dit in de toekomst niet meer elke zaterdag kan gebeuren'. Ook voor haar en haar man is het ogenblik aangebroken dat men moet erkennen dat in het land van melk en honing wat Venezuela was in het hoogtepunt van zijn olietijd nu niet alles meer mogelijk is. Toen leek het er op dat alles mogelijk was en dat het geld niet op kon. Dit beeld is in een paar dagen tijd met de de grond gelijk gemaakt: tussen 27 februari en 2 maart. Toen ontplofte Caracas en maakte het zijn meest roerige dagen mee van geweld sedert generaties.

BEZUINIGING

De Venezolaanse regering die constateerde dat er geen andere alternatieven overbleven, besloot onder leiding van Carlos Andres Perez tot diepgaande bezuinigingen. De subsidies waaraan men in feite al jarenlang gewend was geraakt en welke er voor zorgden dat de prijzen kunstmatig laag bleven werden afgeschaft. Die subsidies golden ook bepaalde overheidsdiensten. De brandstoffen gingen in prijs omhoog, de bolivar ging zweven en werd een prooi van het systeem van vraag en aanbod en alle prijzen vlogen omhoog.

Tijdens die paar dagen van geweld kwamen een kleine driehonderd mensen om en raakten er zo'n tweeduizend gewond. De meesten van hen waren afkomstig uit buurten waarin Maria woont met haar gezin. De bewoners van deze armoebuurten waar de helft van de vier miljoen inwoners van Caracas wonen trokken in die dagen naar de stad en plunderden en staken er zaken in brand.

WRAAKNEMING

Deze plotselinge uitbarsting van geweld werd door sommige sociologen omschreven als een wraakneming van de bezitlozen op de rijken. Maar niemand in de rancho- buurten hoort men daar over praten. Wij hier zijn allemaal eerlijke mensen. De boosdoeners kwamen van boven in de bergen, zegt Maria. Daarbij wijst zij met haar hand in de hoogte. Hoeveel mensen hier wonen is moeilijk vast te stellen. Want de rancho van Maria ligt op de grens van een open strook welke een scheiding aanbrengt met de andere hutten. Vanuit Maria's rancho ziet men duizenden van deze huisjes, als een oceaan van golvend metaal. Caracas ligt op drie kwartier afstand. Maar vanuit de ranchos bekeken lijkt het wel of het duizenden kilometers ver ligt.

Toch beschouwt Maria zich als een gelukskind. Hoewel Luis Antonio in Valencia werkt is het toch zo dat hij die vier nachten kan doorbrengen bij zijn moeder zodat er geen extra geld moet worden betaald voor logies zoals zoveel andere werknemers moeten doen die elders hun broodwinning hebben moeten zoeken. Die moeten elke dag de reis maken en zijn dan gauw 35 bolivars kwijt oftewel een dollar. Maria voegt verder aan het inkomen nog eens vierhonderd bolivar toe oftewel dertien dollar. Zij naait op de machine van een buurvrouw wekelijks broeken en verder doet zij schoonmaakwerk in een dichtbij gelegen school. Dit laatste werk doet zij twee keer per week.

STROOM GESTOLEN

Volledig werk hebben is niet iets dat normaal is in deze armoe- buurten. De meesten hebben totaal geen werk. Maar electriciteit is er wel, die wordt dan ook gestolen van lichtmasten. Het is niet het optimum aan licht. Op deze manier is de wijk via de rij van lichtmasten die zich kronkelend door de wijk slingert toch verbonden met Caracas. Er is ook water beschikbaar. Die waterleiding loopt op een paar meter afstand van Maria's woning voorbij.

De ranchos ontwikkelden zich als paddestoelen in de ruim dertig jaar van moderne democratie. Toen er nog dictatuur was kregen deze armoewijken geen kans zich te ontwikkelen. De armen waren toen veroordeeld op het platteland te blijven wonen. En de weinigen die naar de stad kwamen hadden het steeds en voortdurend aan de stok met het gezag en de autoriteiten.

Vlak voor hij aan de kant werd geschoven als sterke man heeft de toenmalige dictator generaal Marcos Perez Jimenez in 1958 enige honderden 'rancheros' in de buurt van Catia in het westen van Caracas verdreven. Alleen degenen die over genoeg geld beschikten konden blijven maar werden wel ondergebracht in ppartementen waarvoor zij moesten dokken.

VAN PLATTELAND

De combinatie van democratische vrijheden en de hoop op betere mogelijkheden in de stedelijke centra stimuleerden een ontzaglijke opkomst van ranchos. Caracas, maar ook de andere steden, werden overstroomd met 'berg- bewoners'. Velen van hen kwamen van het platteland, uit de landbouw- gebieden waar men de landbouw liet voor wat hij was ten gunste van de industrie in de stedelijke gebieden.

Ook het buitenland droeg het zijne bij aan de verdere uitbreiding van deze schaduwsteden. Ruim twintig procent van de bewoners van deze sloppenwijken bestaat uit vreemdelingen, voornamelijk Colombianen, Dominicanen en Ecuadorianen. Zo citeert El Diario de officiele Statistiekdienst. Terwijl de bevolking van Caracas zich verdubbelde tussen 1960 en 64 en van twee op vier miljoen inwoners kwam te staan groeide het aantal ranchos negenvoudig: van veertigduizend naar 359.751. Dit cijfer is geproduceerd door de Organisatie van Economen in Caracas en door Fundacomu. Dit is een overheidsinstantie.

MISLUKT

Pogingen van achtereenvolgende regeringen om de migratie naar de stad te doen beperken zijn allemaal mislukt. Een paar jaar geleden nog verklaarde een minister van Binnenlandse zaken 'de oorlog aan de ranchos' en waarschuwde bij die gelegenheid streng dat er opgetreden zou gaan worden. De ranchos zouden weggebulldozerd worden. De waarschuwing noch het feit dat talrijke ranchos zijn gebouwd op plaatsen waar zich gemakkelijk aard- verschuivingen kunnen voordoen hebben de groei van de ranchos kunnen belemmeren.

Het was dezelfde president



CARLOS ANDRES PEREZ

Carlos Andres Perez die de meest beschaafde oplossing bedacht toen hij voor de eerste keer in de presidentiele stoel zat en wel tussen 1974 en 79. In die periode gelastte president Perez de bouw van duizenden appartementenwoningen die aan de mensen uit de sloppen zouden worden aangeboden tegen ....gesubsidieerde prijzen. Die poging heeft miljoenen petro- dollars gekost. Maar daar had Venezuela in die tijd geen gebrek aan. Het probleem werd er nauwelijks minder door. Een studie door de faculteit van de architectuur van de hoofdstedelijke universiteit, zoals geciteerd door El Nacional, wees uit dat er jaarlijks nog twaalfduizend ranchos bij komen.

STEUN VOOR PEREZ

Het is begrijpelijk dat aanzienlijke steun voor de herverkiezing van Perez werd geleverd juist vanuit deze sloppenwijken van Caracas. Maria vertelt dan ook dat zij voor Perez heeft gestemd en voor zijn Accion Democratica. 'Ik heb heel hard voor de partij gewerkt', vertelt zij. 'Ik geloof dat hij die maatregelen geleidelijk aan had moeten nemen en niet tegelijk'.

Ondanks al hun gebreken vormen talrijke ranchos de inzet van een levendige handel, hoewel het niet bekend is hoeveel van deze ranchos er precies verkocht zijn. Maar algemeen wordt aangenomen dat het om een aanzienlijk aantal ranchos gaat.

BETER MATERIAAL

De eerste rancho welke Maria samen met Zambrano heeft gebouwd tegen het einde van de jaren 60 bestond 'alleen uit metalen platen en zo'. Het was in het volgende decennium toen de petrodollars flink rolden dat zij besloten een nieuwe woning te bouwen en wel op dezelfde plaats. Maar ditmaal wel met beter materiaal zoals beton blokken. 'Nu hebben we tenminste ruimte', zegt Maria, waarbij zij trots wijst naar de ruimte waarin de keuken is ondergebracht met de was- gelegenheid. Tegen de middag, wanneer het het warmst is, is het daar het beste toeven. De warmte in de slaapkamers is namelijk onverdraaglijk. 'Dit is het beste dat we ons kunnen wensen op dit ogenblik', zegt Maria. Zij voegt er optimistisch aan toe:' Ik ben er zeker van dat onze kinderen het op dit gebied beter zullen hebben'. En verder droomt zij met haar man van het betrekken van een nog betere woning in de toekomst.



...krottenwijken kent men onder verschillende namen in geheel Latijns Amerika. Het probleem van de primitieve huisvesting doet zich bij alle grote steden voor...

FAO: Afrika moet veel meer betalen voor graan

NAIROBI - Voor de graaninkopen zullen de 45 Afrikaanse landen beneden de Sahara dit jaar veel meer geld moeten neertellen dan zij gewend waren. Zo waarschuwt de FAO, de Wereldorgansatie voor voedsel en landbouw. Dit is het gevolg van de hoge prijzen op de wereldgraanmarkt. Als de prijzen op het huidige niveau blijven zijn genoemde landen dit jaar een miljard dollar aan hun graanaankopen kwijt oftewel veertig procent meer dan verleden jaar. Dit maakt de situatie problematisch, aldus de FAO omdat deze landen al te kampen hebben met een groeiende buitenlandse schuldenlast, hogere rentetarieven en een steeds groter tekort aan deviezen.

Den Haag-Ajax en Utrecht-Feijenoord

Opmerkelijke koppelingen openingsduels eredivisie

DEN HAAG - De start van de competitie in de eredivisie voor het seizoen 1989 - 1990 kent twee opmerkelijke wedstrijden. De computer koppelde voor 12 en 13 augustus FC Den Haag en Ajax aan elkaar en laat FC Utrecht in stadion De Galgenwaard het seizoen openen tegen Feijenoord. PSV en Den Bosch komen in het openings-weekeinde niet in actie. De landskampioen heeft van de competitie-leider Jan Huijbregts vrij gekregen om deel te nemen aan een toernooi in Spanje. Zij halen het duel tegen Den Bosch in op 3 september.

De koppeling van FC Utrecht aan Feijenoord en FC Den Haag aan Ajax berust op louter toeval. Het betreft geen vooropgezet plan om de twee risicovolle duels zo vroeg mogelijk in het seizoen af te werken. Met de hoop dat veel aanhangers nog wel eens zouden kunnen genieten van een vakantie in het buitenland.

Volgens Bertus Rijkhoek hadden de betrokken clubs wel een wens in kunnen dienen om het seizoen niet tegen elkaar te hoeven openen. 'De procedure is zo dat de commissie Waal, waarin ook de vereniging van Nederlandse Gemeenten, het centrale informatiepunt voetbalvandalisme en de politie zitting hebben, de wensen met betrekking tot het competitie-programma bekijkt.

Dit jaar waren er 126 verzoeken. De commissie heeft die eigenlijk voorzien van een cijfer. De wensen waaraan we wel moesten voldoen, bijvoorbeeld die om veiligheidsoverwegingen, kregen een hoog cijfer.'

DEZELFDE DAG

'Er lagen bijvoorbeeld wensen van Sparta en Feijenoord om niet op dezelfde dag thuis te spelen. Ook Den Haag wil niet op dezelfde dag thuis spelen als Feijenoord dat doet. Al die gegevens hebben we, voorzien van een prioriteit, in de computer gestopt. Daar is een programma uitgerold dat weer door de commissie is bekeken op probleemgevallen. Uiteindelijk is dit er uitgerold.'

Opmerkelijk in de programmering is dat de zogenaamde 'risicovolle-clubs' weer uitwedstrijden op de twee door-de-weekse speeldagen hebben gekregen. De spoorwegen hebben daar toen heftig tegen geprotesteerd, dat konden ze niet bemannen. We moesten dus terug naar af. Vandaar dat bijvoorbeeld Den Haag en Feijenoord nu op de woensdagen uit spelen. Het kon niet anders.'

GENUA - Sampdoria heeft voor de tweede achtereenvolgende keer de voetbalbeker van Italië veroverd.

De ploeg van trainer Boskov won woensdag de tweede wedstrijd tegen Napoli met 4-0. Napoli had in het eerste duel met 1-0 gezegevierd.

Sampdoria, dat eerder dit seizoen de finale van de EC II verloor van FC Barcelona, had bij rust een voorsprong van 2-0. Vialli en Cerezo scoorden. Vierchowod en Mancini (strafschop) maakten de treffers na de hervatting. Er waren 20.000 toeschouwers.

Het duel werd in de tweede helft gekenmerkt door hardheid. Renica (Napoli) en Mancini (Sampdoria) werden uit het veld gestuurd. Bij Napoli speelden Maradona en Careca ondanks blessures.

Jimmy Connors verslagen

WIMBLEDON - De Amerikaan Jimmy Connors is in het Wimbledon-tennistoernooi uitgespeeld.

De als tiende geplaatste oud-Wimbledonwinnaar kon het tegen zijn landgenoot Dan Goldie niet bolwerken. De begin dit jaar aan zijn enkel geopereerde 'Jimbo' werd in de tweede ronde uitgeschakeld met de cijfers 7-6 (7-4), 5-7, 6-4, 6-2. Het duel werd op het Centre Court afgewerkt.

Op de foto is de nu reeds 36-jarige Amerikaan in actie te zien tijdens dit duel.

In repliek getiteld: "Eerst het verraad, nu de leugen"

Eindelijk Oostduitse reactie op beschuldiging van Aschenbach

OOST-BERLIJN - In de Oostduitse media is woensdag voor het eerst gereageerd op de uitlatingen van de gevluchte sportarts Hans-Georg Aschenbach over het systematisch gebruik van spierversterkende middelen in de DDR bij het kweken van topsporters. Volker Kluge, woordvoerder van het nationaal Olympisch Comité van de DDR en chef-sport van het blad 'Junge Welt', diende Aschenbach in een artikel onder de kop 'Eerst het verraad, nu de leugen' van repliek.

Toch gaf Kluge ook toe, zij het alleen in een gesprek met Westerse verslaggevers, dat er in de DDR zoiets als een doping-probleem bestaat in de sport. 'We hebben gehad dat bepaalde lieden zich voordeel probeerden te verschaffen door het gebruik van dope. We hebben dat intern willen oplossen. Het is misschien verkeerd geweest die zaken niet in de openbaarheid te brengen', zei Kluge voorzichtig.

Hij liet doorschemeren, dat er zelfs in de DDR een grijs circuit is voor handel in anabolica. 'Het is ongetwijfeld mogelijk aan dope te komen als men de juiste artsen kent', aldus Kluge. Een speciaal probleem vormt volgens hem het wereldje van de body-builders. Deze krachtsporters zouden vooral via contacten in de bejaarden-gezondheidszorg aan flinke doses anabole steroiden kunnen komen.

Het is bekend, dat bepaalde aan het manlijk geslachtshormoon Testosteron verwante hormoon- preparaten behalve voor spierversterking in de sport, ook met succes worden aangewend om botontkalking (Osteoporose) bij oudere mensen te bestrijden. Stanozolol, waarop Ben Johnson in Seoul werd betrapt, is zo'n middel.

ANABOLICA GENEZEND

Wim Mosterd, de eerste Nederlandse hoogleraar in de sportgeneeskunde, wees onlangs in zijn inaugurele rede in Utrecht onder meer op deze genezende werking van anabolica.

Van deze toch opmerkelijke verklaringen, kreeg de Oostduitse lezer woensdag niets onder ogen. In zijn artikel, dat door een aantal kranten letterlijk werd overgenomen, weersprak Kluge slechts de uitlatingen van Aschenbacher in het Westduitse boulevardblad Bild. Kluge ontkende het bestaan van een sportmedisch centrum in de Mullstrasse, waar de doping-programma's zouden worden ontwikkeld.

Hij verwees ook naar de anabolica-documenten, waarop het dope-gebruik van een atleet nauwgezet zou worden bijgehouden en die als bewijs in de Westduitse krant zijn afgedrukt, naar de prullebak. Hoe Kluge over de persoon Aschenbach denkt, werd wel duidelijk.

'Het is een raadsel dat iemand moreel zo ver kan afglijden, dat hij zich op een Westduits redactie-lokaal meldt en zich voor een dergelijke opgeklopte hetze leent', schrijft Kluge. 'Aschenbach wordt verteerd door eerzucht, egocentrisme en on-collegialiteit.'

Aschenbach krijgt tevens voor de voeten geworpen, dat hij indertijd zelf, als verantwoordelijk arts van de schansspring- selectie van de DDR, aan het experimenteren is geslagen met anabole steroiden. Dat was volgens Kluge de reden, dat de acht ski-springers hun vertrouwen in de medische begeleiding al na drie maanden opzegden. 'Ze wantrouwden hem, omdat hij met medicamenten probeerde te manipuleren en twijfelden aan zijn vakbekwaamheid.

Aschenbach is er vervolgens laf tussenuit geknepen en heeft zich meteen gemeld bij de Freiburger kliniek van prof. Klumper, die zelfs in eigen land een twijfelachtige reputatie geniet in dit verband.'

VEEG UIT PAN

De naar Oostenrijk uitgeweken Hans-Jürgen Noczenski, die Aschenbach bijviel, kreeg eveneens een veeg uit de pan. 'Die weet helemaal niet waarover hij praat. Hij is geen arts, maar pedagoog. Hij heeft aan de sporthogeschool in Leipzig politieke wetenschappen gestudeerd en een dissertatie geschreven over de comercialisering van de sport in de Bondsrepubliek.

Hij heeft de sportvereniging Wismut Gera een tijdje geleid, maar moest opstappen na een meningsverschil met de wielrenners Raab en Ludwig. Daarna is hij nog even voorzitter geweest van de judobond. Van medische begeleiding weet hij niets en hij kan het zeker niet beoordelen.'

Op verzoek ging de journalist en NOC-voorzitter in op het verwijt van manipulatie. Volgens Kluge liep Aschenbach in de DDR grote kans juridisch vervolgd te worden wegens het stimuleren van anabolica-gebruik onder de aan zijn zorgen toevertrouwde schansspringers.

In het artikel wordt Klaus Eichler, de voorzitter van de Oostduitse sportfederatie, geciteerd. Die beweert, zonder namen te noemen, dat de laatste jaren verscheidene sportlieden bij routine-controles positief zijn bevonden en geschorst. Hun trainers en artsen zouden zijn ontslagen. Dat lot hing Aschenbach eveneens boven het hoofd.

Volgens Kluge zou de oud-Olympisch kampioen nooit in contact zijn gekomen met topsporters uit andere disciplines dan het skispringen. In zijn verhaal in Bild beschuldigde Aschenbach de Oostduitse trainers en sportartsen ervan meisjes en jongens vanaf hun dertiende met spierversterkende hormonen klaar te stomen voor topprestaties in het zwemmen, turnen en kunstrijden op de schaats.

Hij wees in dat verband met de beschuldigende vinger naar ijsprinses Katarina Witt en zes-voudig Olympisch zwemkampioene Kristin Otto. 'De namen' zijn volgens Kluge volkomen uit de lucht gegrepen. 'Hij kent ze niet eens. Ja, misschien van de televisie. Maar hij heeft de navel van Kati en Kirstin net zo min van dichtbij bekeken als ik', zei Kluge. Hij verwees daarbij naar de bewering van Aschenbach, dat langdurig gebruik van bijvoorbeeld het in de DDR zo geliefde Nandrolon door atletes, ertoe leidt dat hun schaamhaar net als bij mannen tot aan de navel groeit.

*****

VOETBAL / MIAMI - Het Amerikaans voetbalelftal heeft in Miami een oefenwedstrijd tegen Colombia verloren. Voor 15.000 toeschouwers zegevierden de gasten met 1-0 door een treffer van Valderrama net voor rust.

Als vervanger voor Pettersson

Ajax wil Hongaarse spits Fischer huren

AMSTERDAM - De komst van de Hongaar Paul Fischer hangt af van de Stichting Arbeidszaken Betaald Voetbal.

Indien deze instantie toestemming geeft voor de overgang, speelt de 23-jarige spits van Ferencvaros volgend seizoen in Amsterdam. Hij moet de zwaar geblesseerde Pettersson, die zeker tot de winterstop [illegible] kan spelen, tijdelijk ver[illegible] doen. Aangez[illegible] het om een tijdelijke transactie gaat, is de kans op een voor Ajax positieve beslissing groot. Overigens weet Ajax nog niet of Fischer zal worden gekocht, dan wel gehuurd. 'Daarover moeten we met het bestuur nog vergaderen', aldus voorzitter Van Praag.

Fischer, die enkele keren voor de Hongaarse nationale ploeg speelde, is al twee jaar achter elkaar topscorer van Ferencvaros. Het afgelopen seizoen maakte hij vijftien doelpunten. Zijn laatste optreden voor Hongarije was op 12 april tegen Malta. In het in 1-1 geëindigde duel viel Fischer in.

Met de komst van de Hongaar en het aantrekken van doelman Ste[illegible] gepraat - denkt Ajax de selectie nagenoeg rond te hebben.

WOUTERS NIET WEG

De club peinst er niet over international Wouters te laten vertrekken. De middenvelder, die nog een verbintenis voor vijf jaar heeft, schermt met een riante aanbieding van Olympique Marseille.

Zijn zaakwaarnemer Willem van den Wijngaert heeft gezegd de zaak aan te kaarten bij de arbitrage- commissie, indien Ajax blijft weigeren te onderhandelen met de Franse club.

Het wachten is nog op de schriftelijke bevestiging van de aanbieding, die eigenaar Tapié van de Franse kampioen Wouters heeft gedaan. 'Wouters is vast van plan te vertrekken', aldus Van den Wijngaert.

Goede prestaties van verjongd Oranje

Nederlandse waterpoloërs na geslaagd toe[illegible] weg terug

KATWIJK AAN ZEE - Derde worden achter Spanje en de Bondsrepubliek Duitsland in een zes-landentoernooi met louter Olympische tegenstanders mag voor de Nederlandse waterpolo-selectie gerust een prestatie van formaat worden genoemd na de sportieve ellende van voorbije jaren.

In het vier-jarenplan van bondscoach Rob Schouten is die verrichting echter niet meer dan een aanwijzing dat de ingeslagen weg met een jeugdige ploeg (gemiddeld nog geen 24 jaar) een goede is. De gevolgtrekking, dat het niveau weer is gestegen tot boven de matige middelmaat waarnaar Oranje op de tegenstroom was afgedreven, mag niet worden getrokken. Dat is voor de toekomst.

Schouten was de eerste dat te erkennen. Al voor aanvang van het evenement in Katwijk vertelde hij een hoge klassering niet op prijs te stellen, als de ontegenzeggelijk stijgende lijn niet tot en voorbij het toernooi om het Europees kampioenschap in Bonn wordt doorgetrokken. Daar bij de eerste acht eindigen en zo kwalificatie af te dwingen voor de wereldtitelstrijd in Australië, is het enige dat echt telt.

De degelijke overwinningen op Australië (10-9), Griekenland (10-8) en Frankrijk (10-9), verkregen met een hardwerkend, gedisciplineerd team zonder grote positieve of negatieve uitschieters, geven goede moed, maar waren geen doel op zich. Ze kwamen voor de weinig verwende polo-supporters even gelegen als [illegible]pellers of regenbuien voor de tuinbouwbedrijven rondom Katwijk, het bleven moment-opnamen.

De ontwikkeling dit seizoen dient langs een vast beschreven route te gaan. Het EK-kwalificatie- toernooi in Veenendaal met opponenten uit de Europese diepten werd inderdaad trainen en prijsschieten. Katwijk moest daadwerkelijke tegenstand opleveren en vooral leerzaam zijn.

VOOR EEN CIJFER

In Bonn, waar Nederland een [illegible] poule vormt met de Sovjetunie, Bulgarije en Oostenrijk, moet de les voor een cijfer worden opgezegd. De Russen zijn ongetwijfeld te sterk, zoals de Oostenrijkers te zwak zijn. De Bulgaren, die volgende maand voor een trainingsstage naar Nederland komen, zijn het voorlopige doelwit waar naar wordt uitgekeken.

In de juiste voortgang van het proces past een edeler metaal dan brons ook eigenlijk niet. In het nabije verleden wist de Nederlandse waterpolo-top te vaak het verschil niet tussen een goudklompje en een goudmijn.

Zelfverzekerdheid bleek te vaak gespeeld of gestoeld op een incidenteel succesje en ontaardde meer dan eens (WK Madrid en EK Straatsburg) in wanhoop, moedeloosheid en verdeeldheid. Om een werkelijke topsport- mentaliteit te kweken, is tenslotte niet voor niets de hulp ingeroepen van een psycholoog.

Het was daarom misschien maar goed, dat tegen de Bondsrepubliek Duitsland (9-10) en Spanje (7-8) nederlagen werden geleden. Anders waren fouten en falen - met name de afwerking liet te wensen over - wellicht, ondanks de alerte aanwezigheid van Schouten, onder het badkleedje geveegd in plaats van op tafel en beeldscherm benadrukt.

Tegen de Westduitsers, die volgende maand ook nog iets moeten laten zien op het toernooi om de FINA-beker in eigen land, zat een gelijkspel er tot de laatste minuut in. Het team van de nieuwe coach Gassmann, die de Roemeen Firoiu na de Spelen van Seoul opvolgde, speelde uitgerekend onder aanvoering van routiniers als Otto en Stamm tegen Nederland zijn beste wedstrijd.

Voor het meelevend publiek, dat de laatste jaren allen op clubniveau reden had enthousiast te zijn, was het jammer dat de gelijkmaker uitbleef. Het geleverde weerwerk werd niettemin op waarde geschat.

Tegen Spanje, dat zich net als Nederland al een jaar richt op de Spelen van Barcelona, was het verschil even minimaal. De kans op een overwinning op de Catalanen, die overigens sterspeler Estiarte misten wegens zijn Italiaanse competitie- verplichtingen, is zelfs jaren niet zo groot geweest.

Arbitrale vergissingen in het nadeel van Oranje verkrampten de inhaalrace, die werd ingezet door topscorer Mark van Belkum. Het verdiende gelijkspel bleef daardoor uit, maar de herinnering aan de gemiste kansen en het gebrek aan ontplooide activiteiten in de eerste twee periodes bleef daardoor hangen.

'We hadden een punt meer moeten hebben', zei aanvoerder John Jansen met lichte teleurstelling in de stem. Maar hij liet ook merken, dat het nieuwe trainingpak inclusief de psychologische steun en het pr-beleid om het mannenwaterpolo weer op te stuwen, al sporen heeft nagelaten. 'We

Major League

NEW YORK — De uitslagen van de woensdag voor de hoogste afdeling van het Amerikaanse profbaseball gespeelde wedstrijden zijn:

American League:
Cleveland Indians - California Angels 2-1, Baltimore Orioles - Toronto Blue Jays 2-1, Detroit Tigers - New York Yankees 6-5 (10 innings), Minnesota Twins - Oakland Athletics 2-0, Texas Rangers - Chicago White Sox 10-5, Milwaukee Brewers - Boston Red Sox 12-5, Kansas City Royals - Seattle Mariners 12-7.

National League:
Pittsburgh Pirates - Chicago Cubs 3-1, Houston Astros - San Francisco Giants 7-3, Saint Louis Cardinals - Philadelphia Phillies 2-1, Atlanta Braves - Cincinnati Reds 4-3, San Diego Padres - Los Angeles Dodgers 2-1.

Blochin stopt in afscheidsduel

MOSKOU - Voor 100.000 toeschouwers in het stadion van Kiev heeft Oleg Blochin afscheid genomen als voetballer.

De wedstrijd tussen de Russische selectie en een wereldteam eindigde in 3-3. Blochin, die vlak voor het einde zijn shirt wisselde met doelman Pfaff van de tegenstander, scoorde uit een strafschop.

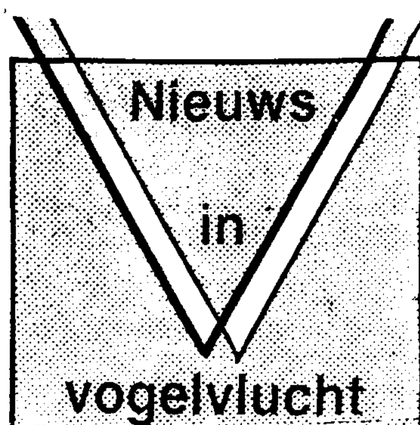
Blochin, Europees voetballer van het jaar 1975, maakte voor de nationale ploeg meer doelpunten dan wie dan ook. Hij speelde ruim 500 wedstrijden voor Dinamo Kiev. Zijn laatste club was Vorwarts Steyr in Oostenrijk.

Met Dinamo Kiev won hij de Europa Cup voor Bekerwinnaars in 1975 en 1986. Het duel was de afsluiting van twee dagen feest ter ere van zijn loopbaan. Borodioek, Belanov en Baltatsja scoorden voor de Russen. De Joegoslaaf Savicevic, de Braziliaan Dirceu en Blochin (strafschop), die aan beide kanten een helft meedeed, voor het door Franz Beckenbauer begeleid wereldteam.

*****

WIELRENNEN / RHEDEN - Maarten den Bakker is in Rheden Nederlands kampioen wielrennen bij de amateurs geworden. De renner, lid van de nationale selectie, versloeg in de eindsprint Jan Goedendorp. Ron Verwey eindigde als derde, Pierre Duin als vierde, Theo Akkermans als vijfde.

*****



MUQDISHO - Bij het verongelukken van een Fokker-27 in Somalia zijn waarschijnlijk alle 30 inzittenden omgekomen. Het verongelukte 10 minuten na de start voor een binnenlandse vlucht naar de hoofdstad vanaf het vliegveld van Hargeisa. Er zaten 23 passagiers in.

*****

LONDEN - Amnesty International (AI) is niet gerust op het lot van de honderden Chinezen die na het bloedige militaire optreden op het Plein van de Hemelse vrede zijn opgepakt op 3 en 4 juni. China's reputatie op het gebied van executies en oneerlijke processen doet het ergste vrezen. AI herinnert er aan dat tussen 1983 en 87 in China in het kader van de campagne tegen de misdaad zo'n 30.000 mensen zijn geexecuteerd. Dit gebeurde na oneerlijke processen. In veel gevallen hadden de terechtgestelden een bekentenis getekend na te zijn gemarteld.

*****

WENEN - Bij de onlusten in Bulgarije welke eind mei begonnen vielen 8 doden en 52 gewonden. Aldus de Bulgaarse ambassadeur in Wenen Ginew. Hij gaf geen bijzonderheden over de omstandigheden waaronder dit gebeurde. Volgens Westerse kringen gaat het om ongeregeldheden tussen de Turkse minderheid en de veiligheidstroepen. Er zijn in de afgelopen weken al tienduizenden Turken uit Bulgarije gevlucht.

*****

WINDHOEK - Volgens de SWAPO probeert Zuidafrika het onafhankelijkeidsproces van Namibia zoveel mogelijk te traineren. Zo worden leden van de anti-terreureenheid Koevoet opgenomen in het Namibische politiekorps. Deze eenheid had volgens de overeenkomst moeten worden ontbonden. Dankzij het protest van SWAPO heeft VN-secretaris Perez de Cuellar Pretoria gevraagd alsnog Koevoet te ontbinden. SWAPO is niet gerust op de toekomst van Namibia. Koevoet blijft ondanks het protest van de VN hoogstwaarschijnlijk actief in Namibia, aldus de ZA-administrateur generaal Pienaar. Er komen veel klachten binnen over het Koevoetoptreden.

*****

AMSTERDAM - De slotkoers van de dollar in Amsterdam was woensdag 2,2070 gulden tegen 2,1970 dinsdag. De middenkoers vanmorgen was 2,2060 gld. De Dow Jones index in Wall Street zakte met 21,62 pnt naar 2.504,74. De koers van de yen daalde als gevolg van het geishaschandaal rond de Japanse premier Uno. De VS-economische barometer is in mei 1,2 % gedaald. De stijging over april is herzien van 0,8 naar 0,6 %. De betrokken index geeft een indicatie van de economische ontwikkeling in de komende 3 tot 6 maanden. In de periode juni 88 tot juni 89 is de barometer slechts 1,1 % gestegen.

*****

MOSKOU - De SU-onderzeeër met kernwapens aan boord welke voor de kust van Noorwegen in brand vloog is woensdag versleept naar de thuishaven Severomorsk ten noorden van Moermansk. Moskou liet weten dat de toestand van de radioactiviteit op de onderzeeboot normaal was.

*****

PRETORIA - Zuidafrika's president Botha en de Westduitse Arbeids- minister Blum raakten verbaal slaags. Er werden geen details verstrekt over de ondiplomatieke gedachtenwisseling. Wel werd duidelijk dat Botha 'onvriendelijk' zou zijn geworden. Blum was de 1e Westduitse minister die ZA bezocht. Toen Botha begon over het mooie Westduitse landschap liet Blum weten dat hij geen tijd had voor prietpraet. De regerende Nasionale partij maakt in zijn actieplan voor de stembus duidelijk dat men de apartheid ...dbaar wil gaan maken voor zwarten en voor het buitenland.

*****

BUSH UITGEDAAGD

NEW YORK - *Gregory Joey Johnson toonde na een persconferentie een gehavende Amerikaanse vlag. Daarmee wilde hij duidelijk maken dat hij het niet eens is met president George Bush die het aanmoedigt dat er een procedure begint voor een amendement op de Amerikaanse grondwet waarbij het in alle omstandigheden wordt verboden de Amerikaanse vlag te verbranden. Johnson daagde de president uit over dit onderwerp met hem in debat te gaan.* (AFP / satellietfoto)



Zaire rekent op financiele hulp Washington

VS ontvangen Mubutu als vredesstichter in Angola

WASHINGTON/KINSHASA — De Zaïrese president Mobutu Sese Seko begint vandaag aan een bezoek aan de Verenigde Staten. Daar zal de Amerikaanse regering hem uitbundig prijzen voor zijn rol als bemiddelaar bij de onderhandelingen over het einde van de burgeroorlog van Angola. Het Amerikaanse Congres denkt echter niet zo positief over Mobutu, het heeft vooral kritiek op de mensenrechtensituatie in Zaïre.

De Amerikaanse autoriteiten zien het akkoord over het bestand in Angola en het begin van de onderhandelingen tussen de Angolese regering en de verzetsbeweging UNITA van Jonas Savimbi als een belangrijk diplomatiek succes voor Mobutu. Marlin Fitzwater, de woordvoerder van het Witte Huis, kondigde al aan dat president Bush Mobutu persoonlijk zal bedanken voor zijn streven naar vrede in Angola en Westerse diplomaten voorspellen dat het akkoord ertoe kan leiden dat de VS de linkse Angolese regering erkennen.

Het Zaïrese persbureau AZAP maakte gisteren bekend, dat Mobutu financiële steun zal vragen voor het economisch herstelprogramma van zijn land. Zaïre, dat worstelt met een begrotingstekort van zo'n 120

Het Zaïrese persbureau AZAP maakte gisteren bekend, dat Mobutu financiële steun zal vragen voor het economisch herstelprogramma van zijn land. Zaïre, dat worstelt met een begrotingstekort van zo'n 120 miljoen dollar, is ontevreden over de Amerikaanse hulp. 'Solidariteit moet niet slechts beperkt blijven tot diplomatieke steun in (politieke) fora', aldus AZAP. Zaïre is de VS ongeveer 1,5 miljard dollar schuldig, van de zeven miljard dollar grote buitenlandse schuld die het land heeft.

Het Huis van Afgevaardigden moet deze week, tijdens het bezoek van de Zaïrese president, beslissen over de Amerikaanse hulp aan Zaïre. De afgevaardigden willen veel minder hulp aan Zaïre geven. Zo stelde het ministerie van Buitenlandse Zaken voor 1990 tien miljoen dollar militaire hulp voor, maar de commissie van het Huis van Afgevaardigden bracht dat terug tot drie miljoen dollar. De Senaatscommissie heeft soortgelijke reducties voorgesteld.

Guatemala deporteert buitenlanders

GUATEMALASTAD - De leiding van de Guatemalaanse Migratie heeft 62 Peruanen over de grens gezet. Zij waren Guatemala binnengekomen met vervalste paspoorten en dito visa. Via El Salvador was men in Guatemala aangekomen. Zij waren volgens de in Guatemala verzamelde gegevens vanuit Panama vertrokken. In de Panamese hoofdstad kregen zij hun valse paspoorten. Al eerder had men in Guatemala ontdekt dat er Peruanen het land binnenkwamen met in Panama ter hand gestelde valse documenten. Voor deze vervalste papieren heeft men zo'n vijftienhonderd dollar moeten neertellen. Guatemala blijft met grotere aandacht de aankomst van buitenlanders in Guatemala volgen.

SANTIAGO - Bij uitblijven van voldoende regen zal in Chili moeten worden besloten tot het rantsoeneren van stroom. Dit geldt in het bijzonder voor de hoofdstad Santiago. Van de twaalf miljoen Chilenen wonen er vijf miljoen in de hoofdstad. De grote droogte is funest voor hun stroomvoorziening. Als er niet gauw verandering komt in de situatie zal men vanaf begin juli over moeten gaan tot een afschakel- programma. De Chileense stroom- voorziening komt voor tachtig procent voor rekening van waterkracht. Het land kampt nu voor het tweede achtereenvolgende jaar met een grote droogte. In de stuwmeren is het waterpeil tot dertig procent van het normale peil gereduceerd.

Oceaan-kenner Cousteau geëerd



PARIJS - *De wereldberoemde zee- onderzoeker en milieu- voorvechter kapitein Jacques Yves Cousteau (lins) was getuige van de officiele opening van het naar hem genoemde Oceanografische centrum in Parijs. Voor de eigenlijke plechtigheid babbelde hij even met de burgemeester van Parijs Jacques Chirac.* (AFP / satellietfoto)

TEL AVIV - *Bij het Israelische leger in de bezette gebieden wordt een steeds grotere rol toevertrouwd aan de vrouwen bij het uitvoeren van zijn taken. Vrouwelijke militairen geven bijvoorbeeld aan sexegenoten een vijf weken lang durende schiet- cursus. Deze foto werd genomen tijdens een dergelijke instructie in de legerbasis bij Nablus.* (AFP / satellietfoto)

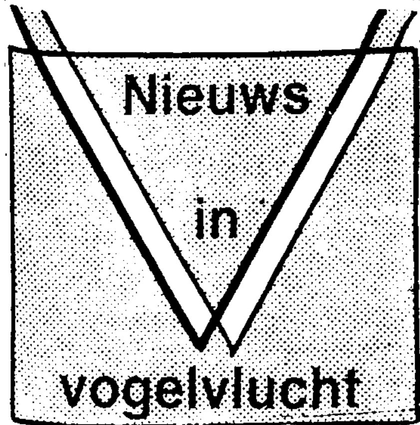


Bekeuringen

WILLEMSTAD — Bij verkeerscontroles werden gisteren 43 automobilisten op de bon geslingerd omdat zij door rood licht gereden waren. De politie let de laatste tijd scherp op deze verkeersovertreding en zal dat de komende tijd blijven doen.

Peking roept ambassadeurs terug

PEKING - China heeft zijn ambassadeurs teruggeroepen uit belangrijke steden. Voor overleg, zoals werd gezegd. Dit is een reactie op de manier waarop het buitenland reageerde op het militaire ingrijpen bij de democratische beweging. In Peking werd nog geen commentaar gegeven op het bericht. In Den Haag wist men van niets. Ambassadeur Wang Guixin verblijft al sinds eind mei in China waar hij het bezoek zou voorbereiden van koningin Beatrix en prins Claus. Dit ging als gevolg van de ontwikkelingen in Peking niet door.



HARARE - De Afrikaanse leiders toonden zich enthousiast over het bestand dat bereikt is voor Angola en dat door het schudden van de handen door de leiders in deze burgeroorlog bekrachtigd werd: president Dos Santos en Unitaleider Savimbi. Zimbabwe's president Mugabe zei te hopen op eenzelfde toenadering tav van Mozambique waar het Renamo- verzet sinds 75 het land terroriseert met steun van Zuidafrika. President Kaunda van Zambia zei dat hij het beeld van dit handenschudden zijn leven lang niet meer zal vergeten. Op de top was niet besproken, aldus Mugabe, of Savimbi zich van politieke bemoeienis moet onthouden.

*****

WASHINGTON - Een VS-senaats- rapport concludeerde dat er geen bewijzen zijn dat het Witte Huis opzettelijk voor het congres documenten verborgen heeft gehouden waaruit blijkt dat Reagan heeft geprobeerd in ruil voor geld de steun van Honduras te krijgen voor de contra's. Tijdens het proces tegen North werden hierover documenten op tafel gelegd welke het congres onbekend waren. De rapporteurs zeggen dat opzet niet uitgesloten maar ook niet bewijsbaar is. Er is 'waarschijnlijk' sprake geweest van een ' beoordelingsfout' door de FBI- agenten die duizenden documenten moesten opsporen en doornemen.

*****

DEN HAAG - De Niet- gebonden landen willen dat de rol van het Internationale gerechtshof en van het Volkenrecht wordt versterkt. In de zetel van het Hof, Den Haag, wordt een conferentie over Vrede en recht in de internationale betrekkingen gehouden. Er is ook een deputatie van de PLO bij aanwezig. Men wil de VN voorstellen een decennium te houden van het Volkenrecht.

KUWAYT - Watertekorten kunnen de komende 10 jaar de Arabische staten aan de Perzische Golf in ernstige problemen brengen. Volgens Westerse economen en diplomaten kunnen deze tekorten voor deze landen ingrijpende en economische gevolgen hebben en deze staten afhankelijk maken van een potentieel kwetsbare watertoevoer.

PARIJS - De oprichter van de Iraakse Baath- partij, Michel Aflag (79), is in een Parijs ziekenhuis overleden. Hij studeerde indertijd christelijke filosofie en kwam later onder invloed van socialistische ideeën. Hij richtte in 1939 de partij op dat Panarabisch van opzet was. Zijn streven was gericht op het herenigen van alle Arabische staten. In 69 kwam Baath aan de macht in Iraq. De Syrische tak kwam al in 63 aan de macht.

*****

DEN HELDER - De VS- kruiser die met averij in de Nederlandse marine- haven Den Helder is afgemeerd heeft 12 kernwapens aan boord. Het schip beweegt zich voort op kern- energie. Greenpeace maakte melding van de aanwezigheid van de kernwapens en ontleent zijn gegevens aan het in Washington werkzame onafhankelijke IPS. Dit onderzoek- instituut heeft achterhaald dat tussen 45 en 88 2000 ernstige ongevallen hebben plaats gehad waarbij mariNeschepen waren betrokken, waarvan bijna 1/3 deel zich in havens voordeed. Den Helder en Rotterdam blijken door de Nederlandse regering te zijn aangewezen als havens waar kernschepen kunnen afmeren.

*****

BONN - Het Dusseldorfse bedrijf Rheineisen Export heeft chemische producten aan Iran geleverd die gebruikt kunnen worden bij het maken van strijdgassen. Aldus anonieme Westduitse functionarissen. De maatschappij heeft gezorgd voor het verzenden van de producten vanuit India en niet vanuit de DDR. Het bedrijf weigerde commentaar te geven.

MET OOG OP ERNSTIGE CRISIS

Aankomend president Menem van Argentinie

Laat auto thuis, arbeiders hebben ook geen voertuig

BUENOS AIRES - Gekozen president Carlos Menem van Argentinie heeft de bezitters van auto's gevraagd deze voortaan thuis te laten en gebruik te maken van de fiets. Dit met het oog op de crisistoestand waarin het land zich bevindt. De arbeiders en de sectoren van de minder- draagkrachtigen hebben geen auto's, aldus Menem. Omdat zijn regeringsprogramma ervan uitgaat dat degenen die het beter hebben, moeten inleveren deed hij zijn oproep om de auto in de garage te laten staan. Menem moet op 8 juli de macht over Argentinie overnemen van president Raul Alfonsin.

MOGELIJK VERDUBBELING

De toekomstige minister van Economishe zaken Miguel Roig kondigde een aanzienlijke verhoging van de tarieven aan voor de utiliteitsbedrijven onder meer. Dit zal zo snel mogelijk na het aantreden van de Peronistische regering kunnen gebeuren. Op de vraag of die tariefsverhoging een verdubbeling van het huidige tarief kan betekenen zei hij slechts dat dit best mogelijk is. 'Argentinie maakt zijn ergste crisis door van zijn geschiedenis '. In mei bedroeg de inflatie 78,5 procent en over juni zal deze, naar men algemeen vreest, de honderd procent overschrijden.

Op het ogenblik bedraagt de literprijs voor benzine in dollars uitgedrukt 7 dollarcent. In kringen rond de nieuw aan te treden regering houdt men er rekening mee dat dit nu zo'n vijftig dollarcent gaat worden.

INTERNE STRIJD

Vanuit de vakbeweging komt er kritiek op de regeringssamenstelling. Men vindt dat Menem vooral voor conservatieve figuren heeft gekozen op belangrijke posten. Hierover merkte Menem op dat hij 'klaar is voor de interne strijd'. Een van de problemen doet zich voor in het staatsoliebedrijf. De vakbond welke het personeel van de olieonderneming vertegenwoordigt heeft namelijk gevraagd voor de aanstelling van zijn geestverwant Octavio Frigerio als administratuer van dit bedrijf. Frigerio behoort tot de ontwikkelings- ideologen uit de tijd van ex- president Arturo Frondizi die de privatisering van de olieëxploitatie nastreefde.

Pemex: voldoende olie-productie

MEXICOSTAD - In het eerste trimester van dit jaar heeft het Mexicaanse staatsoliebedrijf PEMEX gemiddeld 2,52 miljoen vaten olie boven de grond gehaald. Dit werd meegedeeld door de Pemex. Dit was voldoende om aan zijn binnenlandse vraag te kunnen voldoen en aan zijn verplichtingen tegenover het buitenland. In de periode werden dagelijks 1,317.000 miljoen vaten uitgevoerd. De aardgasproductie kwam in dezelfde periode uit op 487 miljoen kubieke voet per dag.

Ijzeren Gordijn opgeruimd in Oosten



KLINGENBACH - De Hongaarse minister van Buitenlandse zaken Gyula Horn (rechts) en zijn Australische collega Alois Mock (links) hebben gezamenlijk een stukje versperring opgeruimd aan hun grens. Het was een deel van het IJzeren Gordijn dat volgens de huidige Hongaarse opvattingen uit de tijd is. Deze gezamenlijke actie werd ondernomen tijdens een officieel bezoek van Horn aan Oostenrijk. (AFP/ Satellietfoto)

Luchtzuiver bedelen



SANTIAGO - Een blinde bedelaar in de Chileense hoofdstad Santiago heeft zich gewapend in verband met het smog-alarm. Omdat de luchtvervuiling de gevaren- grens had overschreden heeft de regering een aantal maatregelen getroffen zoals sluiting van fabrieken en vermindering van het verkeer. (AFP/ satellietfoto)

Armeense slachtoffers in Israel

TEL AVIV - Met het aanbod een aantal slachtoffers van de aardbevingsramp in Armenie te behandelen hoopt Israël de hervatting van de diplomatieke betrekkingen met de Sovjetunie te versnellen.

Zo liet de Israëlische minister van Buitenlandse zaken Mosje Arens weten. Onder grote belangstelling arriveerden in Israel 65 Armeniers die verwondingen hebben opgelopen tijdens de beving welke Armenie in december 1988 trof. Moskou verbrak de betrekkingen met Israël tijdens de oorlog van 1967. De afgelopen jaren werden wel consulaire banden aangeknoopt.

Vrees bestaat voor opstand

Grensstreek Uruguay boos: grenzen dicht

MONTEVIDEO - In het grensgebied van Uruguay is door de bewoners geprotesteerd tegen de sluiting van de grenzen. Motief van de sluiting is het insnoeren van de bloeiende smokkelhandel. In oppositiekringen voorziet men zelfs een mogelijke uitbarsting van de ontevredenheid onder de grensbevolking. In het grensplaatsje Artigas namelijk gaat men dagelijks winkelen in het Braziliaanse Quarra. Daar overviel men op de snelweg welke in dit gebied is aangelegd een vrachtwagen met bieten. 'Mijn kinderen eten geen bieten', riep een van de overvallers van de vrachtwagen.

IN BESLAG GENOMEN

Kort daarvoor echter had de douane de levensmiddelen uit de vrachtwagen gehaald. Die had men ingeslagen aan de Braziliaanse kant van de grens waar de producten een paar keer zo goedkoop zijn dan het geval is in Uruguay. Als protest werd bij de brug welke beide landen met elkaar verenigt de doorgang geblokkeerd. Eveneens om uiting te geven aan zijn gevoelens is men van plan in het betrokken gebied een dezer dagen te gaan betogen. Bij andere grensposten vernietigden de kopers zelf hun koopwaar ter voorkoming dat de douane het spul in beslag zouden nemen. Vanuit het parlement is de regering gevraagd om maatregelen te treffen welke moeten voorkomen dat een en ander zich ontwikkelt tot een sociale explosie. Dit moet ten koste van alles voorkomen worden. Zo meent men. Men hoopt dat de regering voorzorgsmaatregelen gaat treffen.

Guatemala

President gelooft in moord-plan

GUATEMALASTAD - President Vinicio Cerezo Arevalo van Guatemala is ervan overtuigd dat er een 'Manila- plan' bestaat dat inhoudt dat er een moordaanslag op hem gepleegd gaat worden door een Libisch moord- commando. In verband met deze bedreiging heeft hij enige tijd de staatszaken afgehandeld in het presidentiele buitenverblijf Santo Tomas. Dit ligt op dertig kilometer ten zuiden van de hoofdstad. Deze verhuizing naar het platteland was een der door het leger getroffen veiligheidsmaatregelen. De Guatemalaanse president houdt het er op dat het hier gaat om een plan a la Machivielli welk plan uiteindelijk uitgaat van uiterst rechts in Guatemala. Hij wilde echter geen namen noemen. Wel maakte hij duidelijk dat er geen rechtse partij van Guatemala bij betrokken is. Het Manila- plan houdt overigens in dat Cerezo's echtgenote, Raquel Blandon, dan de macht overneemt. Deze heeft dit met klem ontkend en ook haar man zegt daar niets van te geloven.

Protest tegen massamoord op Hindus



■ *NEW DELHI - Drieduizend aanhangers van de rechtse partij Bharatia Janata hebben tijdens een betoging een poging gedaan om de residentie van minister van Binnenlandse zaken Buta Singh te bestormen. Hun actie was een protest tegen de moordpartij waarvan in Moga, in de deelstaat Punjab, Hindus het slachtoffer waren geworden. Men verdenkt militante Sikhs van deze massamoord welke werd gepleegd toen de Hindus in een park gymnastiek beoefenden. De politie voorkwam dat men de woning binnendrong en sleepte menige demonstrant weg. (AFP / satellietfoto)*



■ *COLOMBO - Studenten van de Sri Jayewardenepura universiteit van Sri Lanka hebben de hier gefotografeerde mannen samen met een derde lotgenoot aan boomstammen vastgebonden. Dit gebeurde omdat deze mannen ervan verdacht werden de studenten te hebben bespioneerd. Een van de drie is later doodgeschoten, de twee anderen zijn meegenomen, waarschijnlijk door strijders van het verzet van Sri Lanka. (AFP / satellietfoto)*

Bij zestiende verjaardag militaire coup

URUGUAY STAAKT MASSAAL

MONTEVIDEO - In Uruguay werd een algemene staking gehouden uit protest tegen het economische beleid van president Julio Sanguinetti en zijn regering. Ook wil men hogere salarissen afdwingen. De staking ging uit van het vakverbond PIT- CNT en werd gehouden op de dag dat het zestien jaar geleden was dat door een staatsgreep de militairen aan de macht kwamen. Met een aantal bijeenkomsten werd de stakingsdag afgesloten. Een der hoogtepunten was een luidruchtig potten- en pannen- concert tegen het vallen van de avond. Dit laatste onderdeel deed terugdenken aan de protestdagen tegen het militaire bewind waarop ook een dergelijk protest werd gehouden. Later werd dit idee ook onder meer overgenomen in Chili.

Een der eisen bij de staking betrof het overheidspersoneel. Hun salaris moet opgetrokken worden vindt de vakbeweging met zo'n veertig dollar. In pesos uitgedrukt komt dat uit op 25.000 pesos. Verder vindt de vakbeweging dat de pensioenen moeten worden verbeterd en dat er ten aanzien van de medische zorg onderwijs en huisvesting het een en ander moet gebeuren.

Minister Luis Brezzo van Arbeid maakte duidelijk dat de regering degenen die willen werken de gelegenheid daartoe blijft garanderen. Hem moest het van het hart dat de staking eigenlijk een normaal gebeuren is geworden in het hedendaagse Uruguay. In politieke kringen welke de regering zijn toegedaan zei men ook dat het om een politieke staking ging.

Tijdens oecumenische dienst in Costa Rica

Dalai Lama bidt voor vrede in hele wereld

SAN JOSE - Tijdens zijn bezoek aan Costa Rica heeft de geestelijke leider van de Tibettanen, de Dalai Lama, deelgenomen aan een oecumenische dienst. Thema van de dienst was de wereldvrede. Aan deze dienst nam ook aartsbisschop mgr Roman Arrieta van San Jose deel.

De godsdienstige plechtigheid werd gehouden in de basiliek van Onze Lieve Vrouw van de Engelen, de patrones van Costa Rica, welke basiliek in de stad Cartago ligt op 22 kilometer ten oosten van San Jose. Honderden mensen woonden de dienst bij onder wie president Oscar Arias Sanchez en zijn echtgenote. Het waren vertegenwoordigers van verschillende religies zoals van de joden, de Islamieten, de boeddhisten en de christenen. Zij allen baden voor de vrede.

APPLAUS

De Dalai Lama zong het lied voor de vrede in de taal van Tibet. In de basiliek heerste een doodse en eerbiedige stilte. Aan het einde ervan klonk een vurig applaus op van de gelovigen.

De Dalai Lama is een voorbeeld van de gevolgen van de strijd welke overal in de wereld heerst. Hij is al jarenlang balling, namelijk sinds de bezetting van zijn vaderland Tibet door communistisch China.

Hij is op uitnodiging van de regering, de katholieke kerk en de universiteit van Costa Rica in dit land op bezoek. Tijdens zijn bezoek zou hij een aantal lezingen houden over de vredesthematiek.

EEN GROTE FAMILIE

In zijn gebed ging de aartsbisschop van San Jose nader in op de noodzaak dat alle mensen zich inzetten voor de vrede zodat iedereen uiteindelijk kan wonen in een wereld zonder geweld. Alle volkeren, alle bewoners daarvan moeten zich bewust zijn van het feit dat zij een familie vormen en dat we moeten werken aan de vrede.

We moeten politieke en godsdienstge gedachten afwijzen die oproepen tot verdeeldheid en confrontatie. We moeten wel strijden maar dan voor gerechtigheid en liefde en we moeten leven in een wereld zonder oorlog en zonder geweld. Daarvoor moeten we ook bidden, aldus mgr Arrieta.



■SAN JOSE - *Aartsbisschop mgr Roman Arrieta van San Jose, Costa Rica, kreeg van de Dalai Lama van Tibet een kralen armband aangeboden als symbool van de vrede. Dit gebeurde tijdens de oecumenische dienst voor de wereldvrede in de Maria- basiliek van Cartago buiten de hoofdstad San Jose. (AFP/ satellietfoto)*

ARAFAT IN PAKISTAN



RAWALPINDI - De president van de staat Palestina, PLO- leider Yasser Arafat (geheel links), bracht een officieel bezoek aan Pakistan bij welke gelegenheid hij door premier Benazir Bhuttto (tweede van links) werd voorgesteld aan de Pakistaanse regeerleiding. (PLO / satellietfoto)

Amsterdamse politie: nog lang niet opgelost

Miljoen gevonden in open bestelbusje

AMSTERDAM - Aan de Jan Vroegopsingel in Amsterdam is zaterdagmorgen op de voorbank van een bestelbusje een plastic tas met zo' half miljoen gulden gevonden. Het geld bestaat uit biljetten van duizend gulden. Het busje was in Nijmegen gehuurd. Het betrof een transport van vals geld. Van wie het geld is en wie het heeft achtergelaten in het openstaande busje was niet meteen bekend. Bij de Amsterdamse politie zei de woordvoerder aanvankelijk slechts: 'Ik zeg niets, omdat het gaat om een zaak die in de regio Arnhem- Nijmegen speelt en die nog lang niet opgelost is. Er worden nog meer aanhoudingen verwacht'. Dit laatste is niet uitgekomen. Tot vanmorgen (maandag) was er nog niemand aangehouden.t

VAN GOGH- KRAAK

Navraag bij de politie in Arnhem en Nijmegen leverde zondag niets op. Men toonde zich verbaasd over de opmerkingen van de Amsterdamse politiewoordvoerder. Men zegt niets te weten over wie het busje heeft gehuurd en niemand had vermissing van een dergelijk groot bedrag aangemeld. Het verhuurbedrijf van het busje had ook geen vermissing opgegeven, aldus de politie. Bij het autoverhuurbedrijf was men niet beschikbaar voor commentaar.

Op de vraag of het geld wellicht te maken heeft met de kunstroof bij het Kroller Mullermuseum in Otterloo zei de politie in Ede die deze zaak behandelt: 'Dit heeft niets met ons te maken'. Zoals bekend zijn er in Nijmegen twee mannen aangehouden in verband met deze diefstal, die nog geen bekentenis hebben afgelegd van hun vermeende betrokkenheid bij de diefstal van de Van Gogh-schilderijen.

SLEUTELS KWIJT

Pas in de loop van de afgelopen nacht werd naar buiten duidelijk wat er aan de hand was geweest. Het bleek om een vals geld- transport te gaan. Of al het gevonden geld vervalst is wist men vanmorgen nog niet. Waarvoor men dit wilde gaan gebruiken is ook niet onthuld. Bij de Nijmeegse politie kwam vrijdag de tip binnen dat in Amsterdam een gehuurd busje met vals geld zou staan.

Nadat de Amsterdamse politie was ingelicht werd zaterdagmorgen het busje gevonden. [illegible] avond kwam een vijftigjarige Nijmegenaar zich melden bij de politie voor de diefstal van het busje in Amsterdam. Toen wist men aan de balie van dit Nijmeegse politiebureau echter nog niets van de vondst van het huurbusje met geld zodat men de man liet gaan.

Deze had verteld aan de politie dat hij zijn contactsleutel vrijdag was kwijtgeraakt en toen was hij de reserve- sleutel in Nijmegen gaan ophalen. Bij terugkeer in Amsterdam bleek zijn huurbusje 'gestolen' te zijn.

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/82344; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Wever, tel.: 87181, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Leito, tel.: 642159, pageboy 027-053 b.g.g. 43838.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS (Veterinaire Dienst, Parera): bij spoedgevallen na 17.00 uur of in het weekeinde gelieve tel.: 614000 op te bellen voor de dienstdoende arts.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Muizenberg, Muizenberg z/n, tel.: 44390/44391.
Punda
Popular, hoek Madurostraat/Columbusstraat 15, tel.: 611269/612376.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

LEZING: 20.30 uur in lokaal JO4 - UNA (thema: 'Veranderende betekenissen'; spr.: mw drs Cecile Wijne).

*****

VRIJDAG
DIVERSEN
FUNDASHON PA DESAROYO DI INDUSTRIA (FDI): 18.00 uur diploma-uitreiking - geb. Curaçao Aannemersbond, Fransche Bloemweg 4.

*****

MENSEN



Deze PERSONAL COMPUTER van de Westduitse firma Siemens mikt op een contract van 750 miljoen dollar met Moskou. Het toetsenbord is namelijk geprogrammeerd om volgens het kyrrillische alfabet te worden geopereerd.

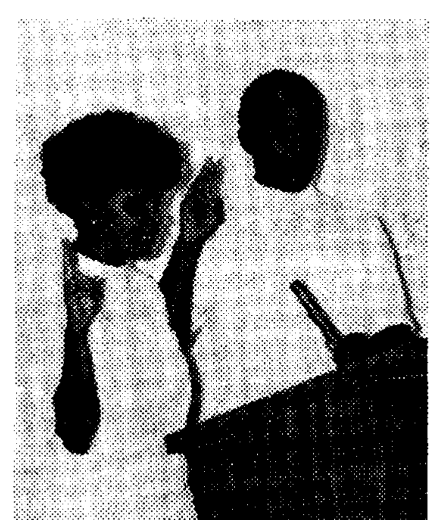
*****

Een consultatiebureau voor alcohol en drugs CAD dat zich ontfermt over een gokverslaafde loopt kans op een STRAFKORTING op de subsidie. Staatssecretaris Dees (WVC) zegt in antwoord op Kamervragen van de CDA'ers Janmaat, Esselink en Kralenbrink dat hij zich beraadt op maatregelen als blijkt dat een CAD over de schreef gaat. Het CAD moet zich alleen bemoeien met mensen die in de problemen zijn geraakt door alcohol en drugs. Officieel is vastgelegd dat de subsidie is bedoeld voor preventie en hulpverlening bij problematisch gebruik van bewustzijnbeinvloedende middelen. Dees zegt dat alleen hulp aan gokverslaafden is toegestaan indien de problemen duidelijk samenhangen met overmatig gebruik van alcohol en/of drugs.

*****

Prins Vasili Romanov, de kleinzoon van Tsaar Alexander II van Rusland, is zaterdag op 81-jarige leeftijd overleden in Woodside (Californie), drie maanden nadat zijn echtgenote, prinses Natasja Romanov was gestorven. Dit heeft zijn dochter Marina Beadleston bekendgemaakt. Prins Vasili, de laatste Romanov die voor de oktoberrevolutie werd geboren, was de kleinzoon van Tsaar Alexander II, die neef was van Tsaar Nikolaas II en zoon van grootherttog Alexander. Door de revolutie van 1917 zag de familie Romanov zich gedwongen uit Rusland te vluchten aan boord van een Brits oorlogsschip, dat door koning George V - de grootoom van de jonge prins was gestuurd. De oktoberrevolutie was voor prins Vasili het startpunt van een bewogen leven. Hij heeft gewerkt als scheepsjongen, havenarbeider in San Francisco, beursmedewerker, hotelhouder en pluimveehouder.

*****



Vrijdag jl. werd aan Minerva Veeris en aan Virgil Boom het bewijs van bevoegdheid radiodiagnostisch laborant uitgereikt. Zij slaagden voor de in 1986 gestarte cursus. De foto laat Minerva en Virgil zien tijdens de eedaflegging.

*****

Koningin Beatrix heeft woensdagavond op Buckingham Palace in Londen DE ORDE VAN DE KOUSEBAND van koningin Elisabeth gekregen. Dit is meegedeeld door de voorlichtingsdienst van Buckingham Palace. De orde is de hoogste onderscheiding die koningin Elisabeth kan geven. De officiele installatie van koningin Beatrix als Ridder in de Orde van de Kouseband volgt op een nog onbekend tijdstip op Windsor. Er zijn maar 24 ridderschappen in de orde van de Kouseband, maar koningin Elisabeth kan extra ridderschappen creëren voor andere koningen en koninginnen. Zo kregen eerder koningin Juliana, koningin Margaretha van Denemarken en de Spaanse koning Juan Carlos een extra orde van kouseband.

*****

TELECURAÇAO
DONDERDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Contact Magazine; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Rikesa Universal met Mavis Albertina; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Desirée's Banquet; 21.15 Serenada: «100 aña bolero met Vi Coco»; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela» (herhaling laatste aflevering); 22.40 TeleCuraçao special; 23.45 Sluiting.

VRIJDAG: 16.30 Ora pa mucha; 17.30 AGHUSA met Leo Floridas; 17.45 Man drechi di Dios; 18.00 Ajedres na plaka chikí met Omalio Merien; 18.15 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Show di Job; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Miniserie: «Mariah Estate: Walls» (deel 1); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 TeleCuraçao special; 22.40 Late movie: «Sister Margaret and the Saturdaynight Ladies»; 24.30 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

Wega di Number Kòrsou

6 5 7 3 9 6 0 1 4 2

9092
7355
6880

Ku bendicion di Dios mi a nace

ANNA KRISTINA

Tata: Israel Alex Posner
Mama: R. Milagros Posner-Perez
Rumanan: Jessica Lorena
Israel Alex jr.

Aruba, 23 Juni 1989.

Ogen als sterretjes,
een neusje zo klein.
Wat zijn we gelukkig
haar ouders en broers te zijn.
Op 18 juni 1989 is te Aruba

Jennifer Nathalie

geboren.

Gewicht: 3040 gram.
Lengte: 48 cm.
S.o.: 33 cm.

John, Judith, Jason & Jeremy.
Fun-Evertsz.

Piedra Plat 84.

Joris Evans overleden

JORIS IVENS de Nederlandse cineast is woensdagavond in Parijs overleden. Dat heeft een familielid van de filmer donderdag meegedeeld. Ivens is 90 jaar geworden.

Zijn loopbaan als zelfstandig filmer van voornamelijk documentaires is hij in Nederland begonnen. Het document 'de brug', in Rotterdam opgenomen, geldt nog altijd als een meesterwerk. De eerste speelfilm van Ivens, 'Branding' bleek een mislukking. De in Belgie gedraaide film 'Borinage', over de mijnwerkersstakingen, werd verboden.

De doorbraak van Ivens kwam met de film 'Spanish Earth', over de Spaanse burgeroorlog. Het commentaar hierbij kwam van de Amerikaanse auteur Ernest Hemmingway, net als Ivens een van de buitenlandse intellectuelen die in Spanje hun steun aan het verzet tegen de Franco-aanhangers lijfelijk tot uitdrukking wilden brengen.

Het laatste deel van zijn leven werkte Joris Ivens steeds samen met zijn Franse partner, de cineaste Marceline Loridan. Zij ook is het die op de eerste plaats verantwoordelijk kan heten voor de laatste grote film van de Nederlander, 'Een verhaal van de wind'. Het is een film over China, het land dat een rode draad door zijn leven vormde. Het is ook de film waarin de kunstenaar en de rebel elkaar hebben gevonden.

Onlangs nog, kort na de ongeregeldheden in China tekende Ivens samen met zijn vrouw, openlijk protest aan tegen het optreden van de Chinese regering tegen de protesterende studenten, in de vorm van een open brief. Daarin distantieerden zij zich naar eigen zeggen compleet van het land dat hen eens zo na aan het hart lag.

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander.
Leeward News Holding

Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Joel Labadie, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie: Viola Bernardus en Janny Naaldijk.
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Eddy Williams, P.O.Box 366, tel.: 22580/22764.
Faxnummer: 25868.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, **tel.: 370503, 370504 en 370304.**
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Kaya Cacique 4.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAf.80,15 per maand (luchtpost) of NAf.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Heer Bommel en de Argwaners

door Marten Toonder

3385

3385 — Tom Poes, die toevallig het groepje passeerde, hoorde die laatste woorden en die gaven hem te denken.

'Bulle Bas denkt dus, dat die familie de schuld van alles is', prevelde hij. 'Nu daar heeft hij natuurlijk gelijk in. Maar dan moet hij niet te weten komen hoe heer Ollie er werkelijk over denkt. Want dat zou hij niet begrijpen en heer Bommel zou er alleen maar last van krijgen. Ik moet die arme heer Ollie tegen zichzelf beschermen'.

Peinzend liep hij verder en toen kreeg hij plotseling een idee. 'Heer Ollie moet zijn familie aanklagen!' zo riep hij uit. 'Als hij de familie de schuld van alles geeft, zal niemand hem zelf lastig vallen'.

Met deze gedachte betrad hij even later het kantoor van de bekende advocaat en procureur Woordkramer.

'U bent aan het goede adres', zei de rechtsgeleerde, toen Tom Poes was uitgesproken. 'Ik heb deze zaak persoonlijk behandeld en ken dus alle bijzonderheden. Met de wet in de hand heb ik die familie gedwongen heer Bommels goedheid te aanvaarden en het is dus een kleinigheid de zaak om te draaien'.

'Maar er is een moeilijkheid', zei Tom Poes. 'Heer Ollie zal het niet willen. Hij is nogal op zijn familie gesteld'.

'Dat is geen enkel bezwaar', hernam de advocaat. 'De heer Bommel heeft een volmacht ondertekend. Ik mag dus namens hem optreden, of hij het leuk vindt of niet. Laat dit maar rustig aan mij over!'

HENRY ® By Dick Hodgins

HENRY'S RHYMES FOR OUR TIMES

My mom always knows when I don't clean my shoes.

Can it be that I leave some...

...obvious clues?

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

HE BEAT ME LAST NIGHT!

IS THAT TRUE, BONER?

I WIN ONE LOUSY GAME OF CHECKERS AND SUDDENLY I'M A WIFE BEATER!

Marriage Mender

BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

WELL, MY WEEK OF NOT DRINKING IS NEARLY UP!

THAT WASN'T SO HARD, WAS IT?

NO. AND FOR THE FIRST TIME IN YEARS I CAN THINK CLEARLY!

WHY NOT CONSIDER GIVING IT UP FOR A MONTH?

I CAN'T THINK TH CLEARL

REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson

WAITER! WHAT'S THE SOUP OF THE DAY?

HERRING

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur - Restaurant Beefeater.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 08.00-11.00/11.30-14.30 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

Vragen Bikker over vaststellen begrotingen

WILLEMSTAD — Het Statenlid J. Bikker heeft gisteren in een schrijven aan de de Minister van financiën enkele vragen gesteld die hij graag in de volgende openbare Staten vergadering beantwoord zag:

1. Kan de minister de Staten mededelen waneer (op welke data) de landsbegrotingen voor de dienstjaren 1984, 1985, 1986, 1987, 1988 en 1989 door de Raad van Ministers werden vastgesteld?

2. Kan de minister de Staten berichten op welke data deze vastgestelde (?) landsbegrotingen het Publicatieblad hebben bereikt?

3. Indien bovengenoemde vastgestelde (?) landsbegrotingen het Publicatieblad nog niet hebben bereikt, kan de minister de redenen opgeven waarom niet?

4. Kan de minister de Staten mededelen of in deze in strijd is gehandeld met artikel 86 lid 2 van de Staatsregeling van de Nederlandse Antillen, juncto artikel 4 lid 2 van de Coptabiliteits- landsverordening (PB 1953 no 1, zoals gewijzigd)?

Indien het antwoord op vraag 4 bevestigend is, acht de minister dit niet in strijd met de beginselen van behoorlijk bestuur?

Tot zover de vragen die Staatslid Bikker aan de minister deed toekomen.

Diefstal

WILLEMSTAD — Gisternacht werd de man W.M. op heterdaad betrapt toen hij met een vriend aan het inbreken was in een opslagplaats van een bar. De man werd door de politie aangetroffen in de opslagplaats nadat hij zich toegang had verschaft door een deur te forceren. De vriend van M. had zich voor de aankomst van de politie uit de voeten gemaakt.

*****

MOSKOU - Gramov (61) is niet langer meer minister van Sport van de SU. Hij is door het parlement afgezet wegens slecht beleid en zijn verkeerde inschatting van de Perestrojka.



■*WILLEMSTAD —Tijdens een cocktailparty in restaurant Rijsttafel Indonesia werd onlangs de Indonesische likeur Pisang Ambon geintroduceerd. De aanwezigen, vooral de food & beverage managers van de hotels en restaurants waren er, konden genieten van de mixed drinks. Vertegenwoordiger van Pisang Ambon is de firma Consales.*

Ingezonden

Aerocargo

TENEINDE HET groeiend luchtvrachtvervoer ook in de toekomst efficiënt te kunnen afhandelen heeft de Aerocargo-directie besloten tot een verdere investering in het bedrijf van ca. 1 miljoen Ant. gulden.

Met deze investering zal de bestaande opslag van vliegtuigpallets geheel vernieuwd worden en wordt de palletafhandeling nieuw opgezet zodat een groter aantal pallets kan worden afgehandeld.

Daarnaast wordt het aantal forkliftrucks en het wagenpark voor aflevering van goederen, vernieuwd en uitgebreid. T. Koch, general manager van Aerocargo nv is het niet eens met de onlangs gepubliceerde uitlatingen van pakkettransporteur Steenman (Amigoe 12 juni).

Er is wel degelijk voldoende ruimte voor vrachtafhandeling op de luchthaven Hato aanwezig. Momenteel wordt er zelfs een gedeelte van de Aerocargo-loods afgestaan aan de Curinta nv voor de afhandeling van het kooptoerisme.

Verder is het niet juist dat een overgang van DC-10 naar Boeing 747 van invloed is op het wel of niet hebben van pallets. Immers beide vliegtuigtypen vervoeren vracht op pallets en Aerocargo kan deze pallets op Hato prima afhandelen.

Ook de opmerking van Steenman dat Aerocargo het monopolie zou bezitten, is in strijd met de waarheid. Iedereen kan een vrachtafdelingsbedrijf beginnen. Toen het echter, enige jaren geleden, wat minder ging in de luchtvracht heeft Aerocargo, ondanks verliezen, haar activiteiten toch gecontinueerd. Nu het wat beter gaat, is er ook belangstelling van anderen om vracht af te handelen.

Ook op Aruba wil Aerocargo uitbreiden en heeft daartoe inmiddels een verzoek bij de luchthavendirectie ingediend. Dat er op Aruba op dit moment een nieuw luchtvrachtcentrum wordt gebouwd (zoals de Amigoe berichtte) is niet bekend. Integendeel, het huidige luchtvrachtgebouw op Aruba staat voor 2/5 deel leeg en Aerocargo heeft juist verzocht een gedeelte daarvan te mogen bijhuren.

Over de luchtvrachttoekomst van zowel Curaçao als Aruba is Aerocargo positief. Wensen zijn er ook. Zo zou Aerocargo graag het aantal douaneambtenaren uitgebreid zien om het totale afhandelingsproces voor de cliënt sneller te kunnen laten verlopen. Want mede met het oog op de toekomst is het belangrijk dat Curaçao en Aruba de concurrentie met andere landen de baas blijft.

AEROCARGO NV
Curaçao

WILLEMSTAD — De uitslagen van de bridgewedstrijden bij bridgeclub Asiento dames van dinsdag 27 juni waren als volgt:

1. Horsthuis/Eikelboom 60,32%; 2. Brandt/Vd Jagt 57,41; 3. Van Beek/Breusers 55,56; 4. Senior/Vd Plank 53,70; Moorrees/V Henegouwen 52,38.

Generaal bekend schuld drugshandel

Ere-tribunaal Cuba: landverraad Ochoa

HAVANA - Landverraad, zo kwalificeerde het Cubaanse ere- tribunaal het optreden van divisiegeneraal Arnaldo Ochoa. Diens zaak werd doorverwezen naar de krijgsraad. Volgens het ere- tribunaal bestaat het landverraad uit het smokkelen van onder meer drugs. Ook diamanten en andere zaken zou hij gesmokkeld hebben. De aanbeveling van het ere- tribunaal om de zaak van generaal Ochoa te laten behandelen door een krijgsraad maakt de kans groter dat Ochoa de doodstraf krijgt opgelegd. Hij is een van de vijf leger- officieren van Cuba die eens werden gehuldigd als Held van de Cubaanse republiek.

SCHULD BEKEND

In een voor de tv opgenomen boodschap heeft Ochoa zijn schuld bekend. Hij wekte de indruk zich neergelegd te hebben bij de mogelijkheid dat hij voor het executie- peloton moet verschijnen. Hij zei in de boodschap wel dat zijn smokkelen niet betekent dat hij ontevreden is over het huidige bewind op Cuba.

Het ere- tribuaal dat zijn zaak bekeek bestond uit 47 officieren van de hogere rangen. Gedurende twee dagen heeft dit tribunaal een aantal getuigen gehoord van de zaak tegen Ochoa. Onder hen was ook de minister van Defensie Raul Castro, maar er werden ook officieren gehoord die deel zouden hebben uitgemaakt van de bende rond Ochoa welke zich onder meer met het smokkelen van cocaine bezig hield.

VEILIGHEID IN GEVAAR

Het ere- tribunaal stelde aan de hand van deze getuigenissen vast dat generaal Ochoa, tot tweemaal toe onderscheiden voor zijn optreden in Angola, het aanzien van Cuba heeft geschaad en de nationale veiligheid in gevaar heeft gebracht. Bij de drugshandel zou hij hebben samengewerkt met topfiguren van het Drugskartel van Medellin. Behalve het smokkelen van drugs, diamanten en ivoor zou hij zich ook hebben schuldig gemaakt aan het witten van drugsgeld.

Boksen

WILLEMSTAD — De Curaçaose Amateur Boks associatie organiseert op zondag 2 juli een aantal boks-ontmoetingen tijdens de Regatta te Boka Sami. De weging voor de wedstrijden is om 9.00 u 's morgens in de Gym te Boka Sami. Het wedstrijdschema wordt later bekend gemaakt.

Finale softbal

WILLEMSTAD — Het softbaltoernooi van de overheidsinstellingen nadert de ontknoping. Vier ploegen hebben zich voor de semifinales geplaatst. Deze ploegen zijn: DOW (poule C), PSV (poule A), Arbeidszorg (poule B) en Sedreko (poule D).

Aanstaande maandag zullen PSV en Arbeidszorg tegen elkaar uitkomen om 19.15 u en om 21.00 u spelen DOW en Sedreko hun eerste playoff wedstrijd.

De volgende dag (4 juli) is het schema: 19.15 u Sedreko - Arbeidszorg en 21.00 u: PSV - DOW.

Op 5 juli: 19.15 u PSV - Sedreko en om 21.00 u: DOW - Arbeidszorg.

De finales worden op 7 juli gespeeld.





WILLEMSTAD - Gedeputeerde van Onderwijs Dito Mendes de Gouveia heeft onlangs de diploma's uitgereikt aan de achttien aan de Pedagogische Academie afgestudeerde leerkrachten. Elf studenten werden toegelaten als aspirant-leerkracht.
Foto: Charlene Merite ontvangt haar diploma uit handen van de gedeputeerde.

Gewichtheffen op Sta Maria

WILLEMSTAD —Dinsdag 4 juli zal te Sta Maria de heropening plaats vinden van het gewichthef-lokaal Sta Maria.

De instructies zullen verzorgd worden door Marcel Betrian, Dammers en Curiël jr. Het lokaal kon in samenwerking met Sedreko nieuw leven ingeblazen worden. Het zal voor de lokale gewichtheffers weer mogelijk zijn om zowel 's morgens als 's middags te trainen. Het is bekend dat Curaçao in deze tak van sport ooit een Olympische medaille heeft behaald. De heropening zal geschieden door de gedeputeerde van Sportzaken, George Hueck om 17.30 u. Voor meer informatie omtrent trainingen kan men contact opnemen met tel: 614233 ('s morgens).

WILLEMSTAD —De politie hield gisteren E.P. van 23 jaar en J.M. van 25 jaar aan in verband met een verduisteringszaak in een lokale supermarkt.

Na nomber di su esposo Oiky Posner y jiunan, rumannan y demas familianan nos kier a gradici sinceramente tur esnan cu di un of otro manera a mustra nan atencion na ora di fallecimento y entierro di nos difunta stima,

SRA. AIDA POSNER SALAS

Alaves nos ta invita pa 3 Santo Sacrificio di Misa na Iglesia San Francisco na Oranjestad cual lo ta riba e dianan:

Diabierne 30 di Juni pa 7'or di anochi
Diasabra 1 di Juli pa 7'or di anochi
Diadomingo 2 di Juli pa 7'or di anochi

Bo presencia y atencion tabata un gran consuelo pa nos.

GRADISIMENTO/INVITACION

Famianan di difuntu

RITA DANIA-TROMP

ta gradisi un i tur cu a mustra atencion durante enfermedad, morto i entiero di nan difuntu. Tambe tur esnan cu a manda krans, flor, telegram i tarjeta. Un gradisimiento special ta bai pa Dokter Anaya, Dokter Ridderstap i Dokter Saladin i zusternan di Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Alaves famia ta participa cu lo tin tres sacrifisio di misa riba diahuebs 29, diavierna 30 di juni i diasabra 1 di juli 1989 pa 7.00'or p.m. na misa di Santa Cruz.

Aruba, 29 juni 1989.

» stockmarket « NEWS

AMSTERDAM JUNE 28, 1989

AKZO	151,20	NAT.NEDERLANDEN	65,00
AMRO BANK	78,40	PHILIPS GLOEIL.	39,60
BOLS LUCAS	148,50	ROBECO	106,40
GIST BROCADES	37,10	RODAMCO	165,10
HAGEMEYER	101,60	ROLINCO	104,50
HEINEKEN NV	125,60	RORENTO	61,80
KLM	51,30	ROYAL DUTCH	141,30
KON.NED.PAPIER	56,50	UNILEVER	143,10

NEW YORK STOCK EXCHANGE JUNE 28, 1989

ABBOTT LABS.	59 1/4 - 3/4	HOMESTAKE MNG.	13 7/8 - 1/8
ALCAN	21 3/4 - 1/4	IBM	113 5/8 - 3/4
AMERICAN BRANDS	70 3/4 - 1	ITT	59 - 3/4
AMERICAN EXP.	35 unch	JOHNSON & J.	49 7/8 - 3/4
APACHE	12 1/4 - 1/8	KELLOGG	71 3/8 - 1 1/8
AM.TEL.& TEL.	36 1/8 - 1/4	MERCK & CO.	69 - 7/8
AMOCO	46 1/2 + 1/4	MINNESOTA MNG	73 3/8 - 1/2
ANHEUSER B.	42 3/4 unch	MOBIL CORP.	51 - 3/8
BECTON DICK.	57 3/4 - 3/4	MONSANTO	108 3/4 - 7/8
BORDEN	68 5/8 - 1 1/2	NCR CORP.	54 5/8 - 3/8
CAMPBELL S.	49 7/8 - 5/8	NORF.SOUTH	35 - 1/4
CHRYSLER	25 3/8 - 1/8	NORTHROP CORP.	26 - 1 1/4
CITICORP	32 5/8 - 5/8	PARAMOUNT COM.	62 7/8 + 3 3/8
COCACOLA	58 1/4 - 7/8	PLACER D.M.	13 3/4 unch
DIGITAL EQ.	94 3/8 - 7/8	PFIZER	58 1/2 + 1/4
DUPONT	111 3/4 - 1/2	PHELPS DODGE	58 - 1/2
EAST.KODAK	49 - 1/8	PHILIP MORRIS	142 7/8 + 7/8
EXXON	45 - 3/4	POLAROID	38 3/8 - 1
FORD	49 1/8 + 3/8	QUAKER	64 3/8 - 1 1/8
GENL.ELECTR.	53 3/8 - 3/8	RALSTON P.	94 5/8 - 1 1/4
GENL.MOTORS	41 3/8 - 1/4	SARA LEE	55 3/4 - 3/8
GILLETTE	41 3/4 + 1/8	SHELL TRP.TR.	40 3/4 + 3/8
HEINZ	53 5/8 - 1 1/4	UPJOHN	30 3/4 unch
HILTON	100 1/2 - 1 5/8	UNOCAL	

DOW JONES

INDUSTRIALS	2504.74 - 21.62
TRANSPORTATION	1178.84 - 13.75

CLOSING MARKET COMMENT JUNE 28, 1989:
THE MARKET FELL 21 POINTS TO CLOSE AT 2504. DECLINES OUTPACED ADVANCES 2 TO 1 ON MODERATE VOLUME OF 158 MILLION SHARES.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DONDERDAG 29 JUNI 1989 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.47	1.49	1.51
PND STERLING	2.705	2.76	2.82
NED GLD	80.08	80.80	81.60
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	105.22	105.94	106.74
FR FRANCS	25.51	26.61	27.31
DUITSE MARK	90.41	91.13	91.93
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.94	1.24	1.30
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE GEMIDDELDE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 29 JUNI 1989 EN TOT NADER ORDER.

13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	103.27
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	103.27
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	99.76
9. %	OBLIGATIELENINGEN PER 1987/2002	95.00
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	100.28

HET GEMIDDELDE EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN IS 10.40%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

VERKOOPPUNTEN

AMIGOE

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:
Boekhandel Van Dorp, Eddine; Curaçao Plaza Hotel, Punda, Princess Beach Hotel, Promenade, Schottegatweg Coin Otrobanda en Hotel Las Palmas, ... Hotel Casino, Holiday Beach Hotel Bookshop Hato
... Enterprises, vertrekhal ...
... kantoor
... Mensing, Punda
Mensing ... amiñada
... Salas
... Minimarket, Berg Altena 96
... Salas (Zuikertuintje)
... and Giftshop
Saliña Snack
Cafetaria Restaurant Saliña
Samson
Gasora nv Caracasbaaiweg
Armara Liquor Store, Sta. Rosaweg 188
Sousa, Cas Coraweg
Toko ... Cas Coraweg
Ritz Centr... Mahaai
Kort, ...
... Supermarket, Schottegatweg ...
... Bakkerij, Bandweg
... Liquor Store, Gosieweg
... Book and Toyshop
... Wekstraat
Mann, Breedestraat
La Bonanza (O)
... Hospitaal
... Ma Center, Welgelegen
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg
La ... Winston Churchillweg
Toko Las Palmas, Schonegevelstraat
... Colebra Berde
... Liquor Store, Ronde Klip
... Serra de Agua, Mahuma
... Jongbloed
... Supermarket, Prairieweg

Antilliaanse Verffabriek N.V.
ANTILLIAN PAINT FACTORY, INC.

Ondergetekende bericht, dat in de
ALGEMENE VERGADERING VAN AANDEELHOUDERS
d.d. **26 juni 1989** het
DIVIDEND
over het boekjaar 1988 is vastgesteld op
20 PROCENT

In verband hiermede kan vanaf **19 juli 1989** worden verkregen op dividendbewijs nr. 21 NAƒl.20.- per aandeel van nominaal NAƒl.100.-.
Het dividendbewijs is vanaf **19 juli 1989** betaalbaar in Nederland bij de Amro Bank N.V. te Amsterdam en op Curacao bij de Maduro & Curiel's Bank N.V. en de Algemene Bank Nederland N.V.

Direktie
Antilliaanse Verffabriek N.V.
Willemstad, 27 juni 1989.